

# ARADI KÖZLÖNY

1938. február 2. szerda,  
53. évfolyam, 24. szám.

Felelős-szerkesztő:  
SZ. JAKAB GÉZA

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Arad, Dubov. Reg. Ferdinand No. 4.

## Ma érkezik haza Micescu külügyminiszter

Csütörtökön számol be a kormánynak külföldi impresszióiról —  
Öfelsége II. Carol király újabb nyilatkozata egy amerikai lapban  
— Mi történt tulajdonképpen Genében? —

### A belpolitikai élet új eseményei

Bucurestiből jelentik: Alvin Steinkoff, az „Associated Press” távirati ügynökség igazgatója, intervjút kapott Öfelsége II. Carol királytól. A félórás tartó kihallgatás során Öfelsége kijelentette, hogy a világnak nem kell attól tartania, mintha Romániában pogromot készítenének elő.

— A zsidó probléma tényleg létezik és ezt le kell küzdenünk — mondotta az uralkodó. Hogy ez miként fog megtörténni, az pillanatnyilag nem tisztázódott, de az első legfőbb szempont az, hogy a zsidók ellen erőszakoskodásokat nem fognak elkövetni.

Öfelsége — írja Steinkoff — a legnagyobb nyugalommal tekint az események elé és tökéletesen biztos abban, hogy kormánya meg fogja valósítani az előttük álló problémákat.

— Könnyen érthető, hogy az Egyesült Államokban — folytatta a beszélgetést Öfelsége — nagy figyelmet szentelnek a romániai eseményeknek, mert hisz ott igen sok a zsidó állampolgár. Megértheti azonban mindenki, hogy Romániában nem történik semmiféle embertelenség. A zsidó probléma megoldásának összes részleteit ezidőig még nem lehetett megállapítani.

Az újságíróknak arra a kérdésére, szó le-

het-e arról, hogy a zsidókat tömegesen elszállítsák az országból és a világ egyik vagy másik részében gyarmaton telepitik le őket. Öfelsége így válaszolt:

— Kormányom ezt a kérdést részleteiben még nem tanulmányozta, mindenesetre jó szemmel néznék, ha a nálunk élő zsidók saját elhatározásból elhagynák az országot, de eddig még nem tanulmányoztuk annak lehetőségét, hogy eltávolítsák őket s senki sem gondolt még arra, hogy hová mehetnének. Ennek a kérdésnek a megoldását nemzetközi uton kellene elintézni, mert ezt Románia egyedül úgy sem oldhatja meg.

Románia jövőjéről beszélve, II. Carol király kijelentette, hogy az ország továbbra is régi barátaival, Franciaországgal és Angliával, a Balkán-szövetséggel és a kisantanttal kíván együtt haladni.

— Bizonyos körök nyugtalansággal látták, hogy más országok felé is közeledünk, de kijelenthetem: Senkisé sem gondol nálunk arra, hogy külpolitikánkat megváltoztatjuk. Megállapíthatjuk, hogy Románia új barátokat szerzett magának, de a régi barátait nem veszítette el. Ez a helyzet nálunk — fejezte be a beszélgetést az uralkodó.

## Nem érheti baj azokat, akik jogukat a kisebbségi szerződés alapján kapták

A „Curentul” című lap genfi tudósítás alapján részletesen beszámol Istrate Micescu külügyminiszter genfi tárgyalásairól. Egy pillanattig, — írja a lap, — lehetségesnek látszott, hogy kimondják a zsidó panaszok sürgősségét. Azonban a genfi legilletékesebb vélemények szerint, a Románia ellen panaszoló kisebbségek, különösen a zsidók helyzete nem oldható meg másképpen, csak olyan nyilatkozattal, amelyben ezek a zsidók véglegesen lemondanak minden idegen védelemről. Ha ez a kijelentés nem történne meg, úgy az a kisebbség, amely idegen támogatásra hivatkozik, azt közzé teszi, hogy elveszti az állampolgársági törvény 36. szakasza alapján a román törvények védelmét. Micescu külügyminiszter ezt a szempontot hangoztatta Delbos-szal, Edennel, Spakkal és Paul Boncourttal folytatott tárgyalásain. Az állampolgársági törvény 36. szakasza szerint, melyet a Goga-kormány egyénileg akar alkalmazni a Népszövetségnél panaszt emelőkkel szemben, minden román állampolgár elveszti állampolgárságát, ha idegen védelemhez folyamodik, tekintet nélkül azokra a körülményekre, ami miatt ezt az idegen védelmet kérte. Miután az állampolgárságot az illető elvesztette, a panaszttevők helyzetét csupán a naturalizációs eljárás alapján lehet rendezni.

A lap szerint, Micescu külügyminiszter megbeszéléseiben hangoztatta, hogy nem a kisebbségi jogok megsértéséről van szó, hanem a jogok birtoklásának ellenőrzéséről. Ezt az ellenőrzést a kormány végre fogja hajtani. Azok a kisebbségek, amelyek jogait a Ionel Bratianu idejéből való alkotmány biztosítja, jogaik birtokában maradnak, hasonlóképpen azok is, akik jogukat a kisebbségi szerződés alapján kapták. Mindazokat az idegeneket azonban, akik Romániába 1919. után érkeztek, visszaadják azoknak az államoknak, amelyek utleveleiket kiállították. Ez nem a szerződés megsértése, hanem a belpolitikai és nemzeti egészséges állapot érdekében történő intézkedés. Ezt az érvet értékesítette Micescu a népszövetségi titkárságnál s ezzel nyerte meg

## Meghosszabbítják az állampolgárságot igazoló iratok beszerzésének határidejét?

Az állampolgárságok revíziójáról szóló rendelet törvény megjelenése óta igen sokan adtak be kérvényeket az igazoló iratok megszerzésére. Nincs kizárva az, hogy a rövid határidőre való tekintettel, szükség lesz arra, hogy az igazoló iratok bemutatására megállapított határidőt néhány nappal esetleg még többel is meghosszabb-

az ügyet mindazokkal a befolyásokkal szemben, amiket a titkárságnál és a tanácsnál érvényesíteni igyekeztek.

A „Curentul” közli, hogy Istrate Micescu Magyarország állandó népszövetségi delegátusának, Velitsnek támogatásával, szétosztatta a zsidó kisebbségi kérdésben eleinte támadt kedvezőtlen légkört.

## A kormány és a Willmann-féle mozgalom

A kormánylapok minden megjegyzés nélkül hoznak egy közleményt, melyet az ugynevezett Willmann-akció vezetősége juttatott el ezekhez a lapokhoz. Az illető közlemény felvilágosítást nyújt az említett akcióról:

— Különböző lapok foglalkoznak a Willmann-akció politikai és diplomáciai működésével. A Willmann-akció a zsidó nép önálló nemzeti létét és életét akarja, saját területén. A félremagyarázások elkerülése végett szükségessé vált az alábbiak közlése:

1. A Willmann-akció nem ujkéletű mozgalom. Már a múlt év októberében foglalkozott a román sajtó a Willmann-féle megoldás módjaitól, Jorga tanár, Brătescu-Voinesti és sok más nagy román tudós és író érdeklődéssel figyelték a zsidó területi mozgalmat.

2. A mozgalom vezetősége beadványt intézett az új kormányhoz, amelynek fő célja a zsidó kérdés rendezése. Kifejtettük álláspontunkat és kértük mozgalmunk támogatását.

3. Táviratot intéztünk a Népszövetség főtitkárságához, melyben rámutattunk arra, hogy a zsidó ügyre egyedül hasznos közbelépés csak egy zsidó államterület érdekében történhetik, amelyen a zsidóság öndlő nemzeti életet élhet.

4. Kértük Micescu külügyminiszter urat, hogy támogassa nemzetközi fórumok előtt kívánságaink teljesítését.

5. A Willmann-akció programjában benne van a hasonló külföldi mozgalmakkal való együttműködés.

6. A Willmann-akció nem táplál és nem terjeszt a bosszúállás gondolatát, mert a népek nemzeti mozgalmát természetesnek tartja. Saját mozgalmának éltető lelke szintén a nemzetiesség.

7. A Willmann-akció nem nyúl a cionizmushoz, hanem egy békésen lakott zsidó államterület határain belül megvalósítandó nemzeti eszményen dolgozik.

A prahovamegyei ügyvédkamara vezetősége elhatározta az összes zsidó ügyvédek felüggesztését. Ugyancsak fővárosi jelentés szerint az ilfovi kamara tagjai s rában 53, még 1918. előtt a kamara tagjai közé felvett zsidó vallású ügyvéd maradt.

bitani. A rendelet törvény végrehajtására vonatkozó utasítást már megszerkesztették és jóváhagyás végett a törvényelőkészítő bizottsághoz tették át. Valószínűleg legkésőbb két nap múlva azt is nyilvánosságra fogják hozni. Az igazoló eljárás megvívására az igazságügyminisztérium 150 új bírót fog kinevezni. (Rador.)

## A külügyminiszter hajlandó három hónapra elhalasztani a zsidó-törvényeket?

A „Times” genfi tudósítása szerint Edennek és Cranbornnak, Micescu külügyminiszterrel folytatott megbeszélései azt bizonyították, hogy a román kormány hajthatatlan magatartást tanúsít a zsidókérdésben. Micescu a Times szerint mindössze arra volt hajlandó, hogy esetleg három hónappal elhalassza a zsidó-törvények életbeléptetését.

A „Timpul” értesülése szerint döntő volt az a tanácskozás, amely pénteken Eden és Micescu között lefolyt. Istrate Micescu kifejtette, hogy a Goga-kormány nem mutat habozást a nemzeti politika tekintetében és a Népszövetség ebben a kérdésben nem illetékes. Micescu hozzájárulna ahhoz, hogy három hónapra felfüggesztesse azokat az intézkedéseket, amelyek körül most Genfben vitakoznak.

A „Semnalul” új fővárosi lap szerint kormánykörökben hirtelen jár, hogy a kormány tagjai csütörtökön fontos értekezletre gyűlnek össze Goga Octavian miniszterelnök vezetésével. Ez

alkalommal Micescu külügyminiszter ismerteti genfi tárgyalásainak eredményét. A külügyminiszter szerdán érkezik haza. Este, az érkezésnél a kormány tagjai fogadják az állomáson Goga miniszterelnökkel az élen.

Kedden délelőtt 9 órakor Genfből jövet Belgrádba érkezett Micescu külügyminiszter. A pályaudvaron Sztojadinovics miniszterelnök, Victor Cadere belgrádi román követ, valamint a török, görög és csehszlovák követek, valamint számos előkelőség fogadták a külügyminisztert. Micescu délelőtt kihalgatáson jelent meg Pál jugoszláv régenshercegnél.

Belgrádból jelentik: Micescu román külügyminiszter kedd délelőtt 11 órakor egy óra hosszúságú megbeszélést folytatott Sztojadinovics jugoszláv miniszterelnökkel. Micescu, aki a felesége társaságában érkezett Belgrádba, Sztojadinovics vezetésével meglátogatta a jugoszláv főváros gyönyörű állatkertjét. Este a román követtség diszvacsorát rendezett Micescu tiszteletére. A román külügyminiszter a késő esti órákban hagyta el Belgrádot és visszatér Bucureştibe.

lent Magyarországnál katonai szempontból és négyeszeresen gazdasági szempontból. Természetes tehát, hogy Berlin és Róma még Bucureşti semlegességét is előnyben részesítene Budapest szövetségével szemben. Jó, mondhatják erre, de hátha Olaszország és Németország két vasat akar tartani a tűzben? Ha azt akarják, hogy Románia barátjuk legyen, de meg akarják őrizni a magyar barátságot is. Nyilván való, hogy Románia és Berlinnek lehetnek ilyen szándékai, ami természetes is. Tőlünk függ, diplomáciánk okosságától és ügyességétől, hogy ezt megkerüljük. Eppen ezért tudnunk kell, hogy mit akarunk és hangosan meg kell mondanunk. Mert nevetséges volna, hogy az eddigi „kezet csokolom”-politikát felcseréljük hasonlóval Rómával és Berlinnel való vonatkozásban.

— „Ha tiszta és határozott magatartásunk lesz — írja a lap — és ha Rómát és Berlint ez elé a választás elé állítjuk, hogy válasszon a román és a magyar barátság között, bizonyos, hogy mi leszünk a nyertesek. Nemrégiben beszélünk egy külföldi hatalom bucureştii képviselőjével és az illető egyenesen megmondotta: Románia sohasem beszélt kategórikusan, mert ha minket választás elé állított volna, állítom, hogy lemondunk volna minden föltről Magyarországgal. Ez az igazi helyzet”.

A fővárosban megjelenő Capitala című fővárosi lap írja: A szeszjövédék igazgató tanácsa legutóbbi ülésén megvizsgálta a zsidó kézben levő italmérsi engedélyek ügyét. Megállapították, hogy a pénzügyminiszter rendelkezésére az összes italmérsi engedélyeket felülvizsgálták. Megállapították azt is, hogy egyes helyeken megvonták az italmérsi engedélyeket és bezárták az italmérsék helyiségét. A szeszjövédék igazgatótanácsa elhatározta, hogy kérelemmel fordul a miniszterhez: intézkedjék adott esetekben az engedélyek visszaadásáról és az új italmérsék megnyitásáról.

## Magyarország kikapcsolásával akar megegyezni a vasgárda Rómával és Berlinnel

A „Buna Vestire” című lap, a légionárius mozgalom lapja külpolitikai rovatában cikket közöl „Átmegegy-e Budapesten a Róma—Berlin ut?” címmel. A cikk hangoztatja, hogy Románia elsőrendű érdeke a Németországhoz és Olaszországhoz való szoros közeledés. Igen, mondják ezzel szemben, de Románia és Berlinnek szoros kapcsolatai vannak Magyarországgal. Támogatták a magyar revizionizmust. Mit csináltak Magyarországgal? Hogy egyeztek ki a revizionizmussal? Számtalanszor bebizonyítottuk, hogy mennyire alaptalan, mennyire mesterséges ez az érvelés. A valóságban Róma és Berlin azért állottak velünk szemben,

mert mi nyíltan ellenségek voltunk irányukban. Természetes volt tehát, hogy felhasználták velünk szemben Magyarországot manőverezési sakkfigurának. Nem lehetsz valakinek ellensége s nem igényelheted ugyanakkor, hogy kiméljen téged. De mi történik ha Románia kategórikusan kijelenti, hogy barátja Olaszországnak és Németországnak? Ha tehát Románia és Berlinnek lehetősége van arra, hogy válasszon Románia és Magyarország között, mire esik a választás? Nincs szükségünk a római és berlini külügyminisztériumok szándékainak ismeretére ahhoz, hogy megmondjuk: Romániára. Miért? Románia kétszeresen többet je-

## Hess, aeroplán!

Írta: SZUCSICH MARIA

Odahaza jártam, több mint husz év után. Kis város, a néni künn az udvaron ült, én a szobából néztem ki az uccára, kerestem a változásokat. A kis házakat újra festették, de azóta csak dülledzőbbek lettek. A kövezet közül éppen úgy nőtt a parányi sárga fű, rajtuk épujg nyíltak a parányi sárga virágok. Az emberek is mind öregebbek lettek, husz évnél többet öregedtek, a néni is.

De autó állt meg a szemközti ház előtt, ahol a szekeres kocsisék laknak. A volánnál kövér fiatal ember ült, szőke és barátságos arcú. Nagyokat tutult a színeáival és egyre a Szekeres-ház felé nézett. A tutulásra kijött Szekeres néni, meglepően fiatalosan mozgott, pedig már nyolcvan felé járhatott.

— Meggyütté? — mondta. A soffőr kiszállt az autóból és egy nagy tökök, kelkáposztát, zöldséget, paradicsomot, egy libát emelt ki a kocsi belsejéből és az anyjának adogatta, aki egyenként vette át a dolgokat és vite be a kapualjba.

— Csak nem te vagy a Józsi? — szóltam ki az ablakon.

A soffőr felém nézett, az anyja is:

— No hát maga itt van? — csodálkozott az asszony kedves rokonias örömmel, pedig de sokat lenéztem őket, mert csak kocsisék voltak a borkereskedőknél. A soffőr emlékezhetett erre a lenézésre, mert csak a sapkája széléhez nyúlt, aztán beült a kocsijába és elhajtattott.

— No — kezdtem a dicsérést —, a Józsi fia jól megnőtt!

— Igen, — mondta az öreg asszony — az apja kocsis volt a borkereskedőknél, ő meg soffőr náluk. Néha bevásárol nekem a piacon, hogy ne kelljen hegyet járnom.

Bemegy, széles, parasztszoknyáiban, nem változott rajta semmi.

A régi varrónóm köszön be az ablakon, mindig megáll és csodálkozik:

— No már magának nem lehetne olyan fess ruhákat varrni, mint régen.

Kérdezősködöm a családjá felől:

— Hát a lányai mint vannak? Mikor elmentem a városból még kis babák voltak.

— A Maris egy ügyész felesége. Sárít egy gazdag pékmester vette el. Pirinek egy kapitány udvarol. De mi csak Sárival jövőnk össze! — mondja szomorúan és bosszankodva teszi hozzá — Maris csak a gyerekeit szokta hozzám küldeni, ha már túl sokat lármáznak a kúrtébe. Akkor jönnek

a nagymamához. Piri sem fogja másképp csinálni, azt már most látom.

Mégis csak változott erre a világ. — Gondolom, — husz évvel ezelőtt az ügyészek és kapitányok, de még a gazdag pékmesterek sem házasodtak ebből az uccából. De a varrónó nem látszik észrevenni ezt a változást, mert ugyan a lányai kirepültek innen, de ő maradt, és nem is szeretik, ha hozzájuk megy. Számára nem is változott semmi, csak rosszabbodott.

Az udvarról hallom nagyon hevesen: „Hess! Hess!” — Gondolom:

— Már megint kiszaladtak a tyukok az óljukból! — A néni hessegeti őket.

Ez sem változott husz év óta? A falusiak most is minden héten behozzák a tyukjaikat, a városiak megveszik, bezárják a tyukólakba, ahonnan mindig kiszöknek.

Kiszaladok, hogy bekergessem a tyukokat, de nincsenek sehol.

— Azt hittem, a tyukok — mondok a néni-nek.

— A tyukok? Dehogy a tyukok! — Mérgesen mutat a levegőbe, ahol egy aeroplán száll.

— Biztosan a Kázmér! Olyan alacsonyan repül, hogy a motorjának az erős szele majd leseper a székeréről. Egyszer sokkal lejjebb repül mint gondolja és ledönti a kéményeket!

— Ki az a Kázmér?

— Te nem ismered? Ja, persze, hiszen már husz éve, hogy nem voltál nálunk! Ott laktak a Klimó uccában. Ja, persze, mikor te innen elkerültél, Kázmér még csak tíz éves mult. Tudod, az a kisfiu, aki egyszer egy nagy kövel megdobott!

Nem emlékszem sem a fiura, sem a dobásra, de megilletődöm azon, hogy repülő lett belőle.

— Honnan tudja a néni, hogy Kázmér repül ott?

— Ezen a vidéken szokott keringeni, gyakran szállong erre. Itt lakik a közelben az anyja. De már nem sokáig, mert villát épített az anyjának a

Balaton mellett, az öregasszony oda fog költözni. Hála Isten! Legalább nem fog mindig itt a fejem fölött repdesni.

Nyílik a kapu, gömbölyeded, széltől összefujt hajú öreg asszony jön az udvarra, a néni rögtön nekitámad:

— A maga fia megint itt repült el a fejem fölött! Micsoda dolog engem úgy ijesztgetni?

Az asszony homályos szeme fölnezi a felhők felé, de már nem látja a gépet, már rég elrepült. Nevet és mondja:

— Biztosan ő volt. Szeret engem onnan fölülről nézni.

— Egyszer még ledönti a kéményeket! Aztán ki fizeti azt meg nekem? — panaszkodik a néni.

A jegyzőné nyugtatja:

— Ne féljen szomszédasszony, majd vigyáz, hogy ne döntse le.

— Mondja meg neki, ne repüljön olyan alacsonyan, máma is nem győztem elhessegetni.

A jegyzőné oktatja a nénit, mint egy nagyanya az unokát, pedig majdnem egy idősek. Csak neki motorizált fia van, a nénié meg földön járó tanító.

— Hiába hessegeti! Nem hallja a berregéstől! Nem tyuk az!

Szék után kutat, hozok egyet a szobából és nagy tisztelettel nyujtom oda neki. Tisztelem benne egy merész repülő anyját.

Leül és elkezd dicsekedni a balatoni villáról. Apróra elmondja, hogy milyen, beszél a verandáról, a szobákról, parketról, a mosókonyháról, a szárítógépről, mint valami közönséges dolgokról.

A néni irigykedik és megjegyzi:

— Ez csak egy darabig lesz így, hogy ilyen jól megy a Kázmérnak!

— Miért — hőkken meg a jegyzőné.

— Idővel a pilótákból is csak levegőkalauz lesz, közönséges foglalkozás, mint a mozdonyvezetők máma.

A néni sértődve hallgat, de magában örül, hogy a villa már megvan.

CORSO slágermozgó Telefon: 2065

Ma premier!

PAULA WESSELY

Európa legnagyobb színésznője  
ujra megjelenik a briliáns

Első éjszaka

Előadások: 3, 5, 7, 15 és 9, 15

Kedvezményes jegyek nem érvényesek a filmjében. Partnere: RUDOLF FORSTER

## Apponyi Geraldine grófnő és az albán király romantikus házassága

Néhány hónap előtt az egész világsajtót bejárta a hír, hogy I. Zogu albán király Miksa Hanna grófnőt, az ismert Ardeal-erdélyi arisztokrata hölgyet veszi feleségül. A hír akkor nem bizonyult valósnak, de most kiderült, hogy az albán király mégis magyar grófnőt választott feleségül: Apponyi Geraldine grófnőt, akivel hivatalosan is megtartotta már eljegyzését.

I. Zogu albán király és gróf Apponyi Geraldine romantikus szerelmi regénye izgalomban tartja a budapesti előkelő társaságot. Az arisztokrácia köreiből rengeteg emléket elevenítenek fel a gyönyörű fiatal grófnővel kapcsolatban. Mindenki szereti a 21 éves konteszt, aki a néhány év előtt tartott Operabálon emlékeztető sikert aratott szépségével, amikor Máminek öltözve megjelent a színpadon.

Most már Tirániában is megerősítik a hírt, amelyről Budapesten hetek óta beszéltek a beavatottak, hogy Zogu albán király feleségül veszi gróf Apponyi Geraldinét, Ferenc József hajdani híres főudvarnagynak, gróf Apponyi Lajosnak unokáját.

Zogu király Olaszországban ismerkedett meg a fiatal magyar grófnővel. Egy ismert magyar arisztokrata mutatta be őket egymásnak, aki régebről ismerte a királyt. Amikor egyik olaszországi útja során az albán uralkodóval találkozott, Zogu meghívta vacsorára a magyar grófot. Az arisztokrata megkérdezte, hogy elhozhatja-e egy honfitársnőjét? Zogu király örömmel igent mondott és aznap este szükkörű vacsorán vettek részt. Csak hatan ültek az asztalnál és történetesen Apponyi Geraldine volt Zogu király szomszédja.

*A fejedelem és a grófkisasszony első látásra egymásba szerettek.*

Olaszországban kezdődött regényük, de Zogunak haza kellett utaznia Tiranába. Később Apponyi Geraldine nagynénje társaságában ellátogatott Albániába és

*Zogu király már ekkor megkérte a feltűnően szép, 21 éves grófnő kezét.*

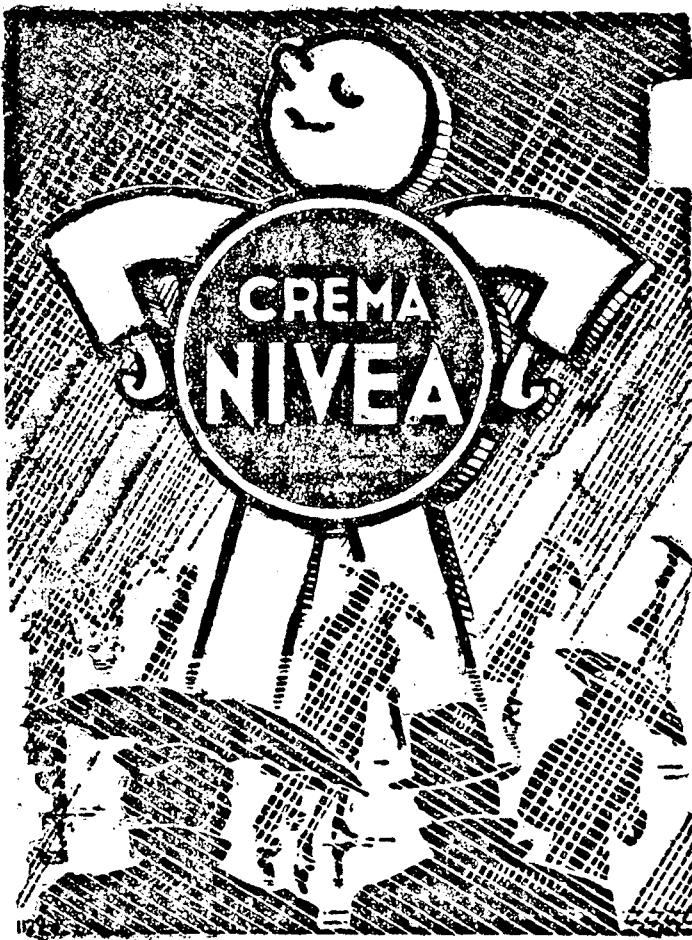
Apponyi Geraldine gondolkodási időt kért, nem amiatt, mintha nem lett volna tisztában önmagával, hanem, hogy családjával megbeszélhesse a dolgot.

I. Zogu király, aki negyven éves, Albánia egyik legősibb törzsének, a Mati-törzsnek születté főnöke. A világháború alatt az osztrák-magyar hadseregben szolgált, majd a háború befejezése után az albán szabadságmozgalom élére állt. Először Albánia köztársasági elnöke volt 1925-től 1928-ig, amikor királlyá kiáltották ki. I. Zogu király vallására nézve mohamedán és vallását sohasem változtatta meg.

Az United Press tudósítója jelentkezett Rómában a Szentszék Rota-törvényszékén és egy vezető tisztviselőtől megkérdezte, vajon adott-e a Vatikán engedelmet, hogy Apponyi Geraldine grófnő, aki katolikus vallású, férjhez mehessen Zogu albán királyhoz.

A Szentszék illetékes hivatalában nem tudják, hogy Apponyi Geraldine grófnő kitért, vagy ki fog térni, ha férjhez megy az albán királyhoz, valamint azt sem, hogy történt-e megállapodás a születendő gyermekek vallására nézve?

A délutáni budapesti lapok azt az értesülést közlik, hogy Zogu albán király még a héten teljes inkognitóban Budapestre érkezik. A tervek szerint a király körülbelül egy hetet tölt Magyarországon. Néhány napig Budapesten marad, majd pedig vidékre utazik. Legkésőbb szombaton érkezik meg Budapestre és állítólag a szombat esti programját már ki is dolgozták. A király és 15 tagú kísérete számára két párhelyt foglaltak le a Vitézi Bálon. Az albán király frakkban, míg kísérete az albán hadsereg jellegzetes festői uniformisában jelenik meg a bálon. Galántay tábornok, a magyar-albán társaság elnöke megerősítette Zogu budapesti látásának hírét és kijelentette, hogy a király újabb értesülés szerint szombattig nem érkezik meg a magyar fővárosba, mert bizonyos közlekedési okok miatt utazása halasztást szenved.



## En megóvom az Ön bőrét!

Vörös, érdes, kirápedezett bőre azt bizonyítja, hogy az Ön bőre nem eléggé ellenálló, vagyis hogy túlgyenge. Ezért szükséges, hogy erőssé tegye, és pedig NIVEA-val. A NIVEA „Eucerit“-et tartalmaz melyen behatol a bőrnyílásokba, táplálja és erősíti a bőrszövetet és így emeli bőre ellenállóképességét. Használjon Ön rendszeresen NIVEA-krémet, bőre az esős és hideg időjárás ellenére is finom, puha és sima marad.

## A. C. Cuza miniszter lett a kormány- párt aradmegyei listavezetője

— Dr. Nicolae Popoviciu városi interimárbizottsági elnököt jelölte a kormánypárt a szenátori lista élén — Benyújtották a törvényszékhez az aradmegyei nemzeti-keresztényparti jelöléseket —

Az elmúlt nap folyamán dr. Babuția Teodor megyei prefektus vezetésével nagyszámú küldöttség helyezte el a törvényszék illetékes főelnöki hivatalában a nemzeti-keresztény kormánypárt aradi és aradmegyei képviselő jelölő-listáját. A kormánypárti lista jelentős változásokon ment át az elmúlt napok folyamán, amennyiben a központi pártvezetőség úgy határozott, hogy az eredeti tervekől eltérőleg sem Octavian Goga kormányelnök, sem Antonescu nemzetvédelmi miniszter, nem az aradi lista élén vállal vezetői tisztet, hanem ezt a helyet fenntartja a kormánypárt egyik legnagyobb tekintélyű alapító-tagjának, A. C. Cuza államminiszternek, aki maga kíván ebben az ellenzéki megyében a választási küzdelemben vezetni. Ilyen módon a végleges nemzeti-keresztény párti lista a következőképpen alakult ki: 1. A. C. Cuza miniszter, 2. Dr. Barbul Eugen megyei tagozati elnök, volt megyei prefektus, 3. Teodor Ardelean munkakamarai kormánybiztos, 4. Ion Tomuța Sávársin—soborsini lelkész, 5. Dr. Peter Alexandru, volt helyettes prefektus, Sebis—sebesi ügyvéd, 6. Dr. Aron Petruțiu aradi ügyvéd, 7. Dr. Faur Petru, 8. Teodor Grozav városi interimárbizottsági alelnök, ügyvéd és 9. Teodor Popoviciu városi interimárbizottsági alelnök, ügyvéd.

A kormánypárt szenátorjelölő-listájának az élére a központi pártvezetőség dr. Nicolae Popoviciu teológiai professzort, Arad interimárbizottságának jelenlegi köztiszteletben álló elnökét állította és értesüléseink szerint dr. Nicolae Popoviciu professzor a rábizott új feladatnak eleget is kíván tenni. Ebben az eset

ben természetesen át fogja adni helyét a jelenlegi interimárbizottság egyik tagjának, aki talán a legnagyobb gyakorlattal rendelkezik a városvezetés munkájában. Ezen az alapon illetékes körökben dr. Radu Cornel gyermekkorházi igazgató-főorvos, interimárbizottsági tag jelöltségét tartják a legvalószínűbbnek, mint aki a város legnehezebb korszakában, az 1932. évi árvíz veszedelemteljes idején hidegvérrel és gyakorlati intézkedéseivel éppúgy megállította helyét előkelő posztján, mint egyébként is, a város közigazgatásának tárgyilagos vezetésével.

Itt írjuk meg egyébként, hogy dr. Peter Alexandru jelöltetésével a helyettes prefektusi, a két interimárbizottsági alelnök jelöltetése következtében pedig két városvezetői hely került üresedésbe. Betöltésükről a közeljövőben történik intézkedés.

## Blomberg visszavonul?

London. Az Evening Standard és a Daily Telegraph azt jelenti, hogy Blomberg tábornagy visszavonul a miniszterségétől és a német hadsereg vezetésétől. Ezt a lépését azzal hozták összefüggésbe, hogy a tábornagy feleségével csupán polgári házasságot kötött, amely a tisztikar egyrésznél állandó kifogás tárgya. A tisztikar körében különben nagy nyugtalanságot keltett azoknak a papoknak a perbefogása is, akiket a háború alatt az első osztályú vaskeresztrel és a Pour la Merite érdemrenddel tüntettek ki. Hír szerint Blomberg utóda Göring vezérezredes lesz.

„URANIA“ mozi.

Ma premier!

# „YOSHIWARA“

a japán lélek titkokzatosságának filmje! A szerelem, a fanatizmus és a nőte esség harcának ismeretlen világa tárul fel előttünk.

SESSUE HAYAKAWA, Pierre Richard Wilm, TANAKA MICHIKO

Tel.: 12 32. — 5, 7-15, 9-15 — 3 (mat. hely.)

Jegyről gondoskodjon idejében!

Ahogy a rémregényekben történni szokott...

## Véglegesen tisztázódott a Tg.-mures-marosvásárhelyi kettős szerelmi dráma minden részlete

Féltékenységi rohamában követte el szörnyű tettét a fiatal hadnagy

Tg.-Mures-Marosvásárhely. (Az Aradi Közlöny munkatársától.) Tegnap számában részletesen ismertette az Aradi Közlöny a Tg.-Mures-Marosvásárhelyen történt kettős szerelmi tragediát, amely városszerte általános feltűnést keltett. Tegnap még az érdekes dráma néhány részlete tisztázatlan volt, mára azonban a katonai bizottság, amely a vizsgálatot lefolytatta, teljesen tisztán látja a tragédia minden egyes fázisát.

A tanukihallgatások is lezajlottak úgy a rendőrség, mint a katonai bizottság előtt és bár nem egyeznek minden téren, mégis fényt vetnek a tragédia való okaira.

Simion Nicolae, a sudártermetű Tg.-Mures-marosvásárhelyi tüzérhadnagy és Késmárki Irén, a szép manikűrös-kisasszony, akinek a kegyeiért sokan versengtek Tg.-Mures-Marosvásárhelyen, a kórház hullatérmeiben fekszenek egymás mellett és szerelmük tragikus finalját a hivatalos aktacsmók göngyölik fel:

Simion Nicolae, a fiatal, alig 28 éves hadnagy, akit ezredében kitűnő katonának és rokonszenves embernek ismertek és társaságban is nagyon szerettek, Ploestből került Tg.-Mures-Marosvásárhelyre. Az elkényeztetett bojár-fiu, csakhamar a tiszt élet sodrába került, nappal végezte kötelességét, este társaságba és kávéházba járt, talán udvarolgot is, de hat hónappal ezelőtt véletlenül egy borbélyüzletben, megismerkedett Késmárki Irén 21 éves leánnyal, a dráma hősnőjével, aki mint manikűrösleány volt itt alkalmazva.

Mint tisztársainak tanuvalloásaiból kitűnik, a fiatal tisztet, már első pillanatra lenyűgözte a fiatal és üde magyar leány szépsége és attól kezdve állandóan várta az üzlet előtt munka végeztével a fiatal leányt, akivel hosszas sétákat tett, majd nyilvános helyekre is járt.

Nem tudni, mikor — ezen a ponton eltértek a tanuvalloások — intim szerelmi viszony kezdődött meg a fiatal leány és a hadnagy között, mert a leány is viszonzta a tiszt érzelmeit. Ettől az időponttól kezdve, a fiatal leány rendszeresen járt a tiszt lakásába és ott órákig tartózkodott.

Simion Nicolae hadnagy életében azonban a fiatal leány nem jelentett futó flörtöt, elmuló kalandot. A hadnagy szenvedélyesen megszerette a fiatal leányt és kijelentette, hogy el fogja venni feleségül.

Ez a terv, illetve annak kivitele azonban igen sok akadályba ütközött. A fiatal leány nagyon szegény volt, anyja elváltan élt apjától, aki a vasútnál volt alkalmazásban és a fiatal leánynak el kellett tartania szűkös keresetéből édesanyját is. Ilyen körülmények között természetesen semmiesetre sem gondolhatott arra, hogy kauciót tudjon letenni a fennálló katonai törvények értelmében és a fiu gazdag szülei sem voltak hajlandók ezt az összeget letenni, mert nem értettek egyet fiuk választásával.

Ilyen körülmények között az eddigi bensőséges viszony zavarttá vált a fiatalok között. A tiszt ugyan többször kijelentette, hogy szerelme következtében hajlandó lemondani rangjáról és egy polgári foglalkozást vállalni, de a leány, aki ennél többre becsülte a hadnagyot, nem volt hajlandó ezt az áldozatot elfogadni.

Az utolsó két hónapban Késmárki Irén valósággal kerülte a hadnagyot és hogy azt kiábrándítsa magából, hősiés áldozattal, inkább csapodárnak játszott ki magát és másokkal udvaroltatott magának. A hadnagy viszont félreértelmezte a fiatal leány viselkedését és ettől kezdve, állandóan leste a leányt, akinek éles féltékenységi jeleneteket csinált.

Szilveszter éjszakáján majdnem tragikussá vált tréfával ijesztette meg a hadnagy Késmárki Irént. Levelet küldött neki tisztiszolgájával, amelyben arra kérte, hogy azonnal jöjjön a lakására, ha még életben akarja találni.

A leány lélekszakadva szaladt barátja lakására, ahol a tiszt, aki ajakfestékekkel szívet és bajonettjét is bekente és álöngyilkosságot színlelt, látszólag aléltan feküdt a diványon.

A leány ezután lélekszaladva rohant a rendőrségre, ahonnan ki is szállott a bizottság, amely megállapította, hogy tréfáról van szó és ennek következtében szobaárstomot is kapott a tréfás-kedvű hadnagy.

Ezúttal azonban már nem tréfált Simion Nicolae, aki most holtan fekszik egy idegen városban. Tegnap este újból megkereste ideáját, akit megkért arra, hogy sétáljon vele.

A város külső részeiben igen sokáig sétált a fiatal pár és a járőrelők, akik most tanuként jelentkeztek a rendőrség előtt, elmondották, hogy a hadnagy és partnernője élesen veszekedtek.

Az is bebizonyosodott a vizsgálat során, hogy a leány nem akart a hadnagy lakására jönni és csak a fenyegetéseknek engedelmesskedett. Veszekedve érkezett késő este haza a fiatal pár, akit a tiszt szolgája fogadott. A tisztiszolga azonban csak a tiszt csizmáit huzhatta le, mert gazdája ezután elküldötte hazulról.

Alig tette azonban a tisztiszolga ki a lábát a házból, rövid egymásutánban lövések zaját hallotta. Figyelmes lett a lövésekre a fiatal tiszt háziasszonya is Bogdán Antalné, bár a tiszt kinyitotta rádióját, amelynek hangszórója valósággal bömbölt.

Amikor a házbeliek a bezárt ajtón dörömbölni kezdtek, hallatszottak el az utolsó lövések és mire az ajtót feltörték, borzalmas látvány tárult a szemük elé.

Ott feküdt az ágyon, pizsamában félig meztelenül, kezét védekezőleg szíve elé tartva a fiatal leány, akire a tiszt három lövést adott le, egyet hasába, egyet a combjába és egyet a szívébe. Ez a harmadik golyó átjárta a szerencsétlen leány védelmében maga elé tartott kezét és kiméltlenül a szívébe hatolt be.

Ezután a tiszt maga ellen fordította fegyverét és először fejbe, majd szíven lötte magát.

Simion Nicolae hadnagy a Tg.-Mures-marosvásárhelyi szerelmi dráma hőse halott volt, amikor reátaláltak, míg a fiatal leány még néhány percnyi hörgés és haláltusa után szenvedett ki.

Nem sokkal később a rendőrség és a katonai bizottság is megérkezett, amely felvette a tragédia hivatalos jegyzőkönyvét.

# 1000 pár cipő

árúsítása mélyen leszállított áron

## Apponyi

Testvéreknél

Figyelje kirakatainkat  
Február 1-től csak 8 napig

Női komótcipők .....	75 lei
„ satin „ .....	95 „
„ bőrcipők fekete, barna, szürke .....	195 „
„ lakk, antilop és bőrcipők .....	295 „
„ trottőr cipők .....	325 „
„ divat cipők .....	395 „
„ gummitalpas cipők .....	395 „
Férfi lakk, antilop és bőrcipők .....	295 „

A szerelmi dráma színhelye előtt még most is felhúzott szuronnal ellátott fegyverrel, állt őrt a szolgálatos szakaszvezető.

Pedig benn már eltakarították a tragédia nyomait a hatóságok.

Csak egy-egy falra fröccsent piros vérnyom jelzi a tragédia borzalmas konturjait...

Valahol egy robogó gyorsvonaton utazik Simion Nicolaenak, a mulatoskedvű, de régivágásu romantikus tisztnek apja, akinek táviró közvetítette a borzalmas hírt és aki megtörtén fog megérkezni a messzi Ardeal—erdélyi városba, hogy onnan egyetlen fiának holttestét hazavigye...

A tüzeztred kaszárnyájának ormára, ahonnan büszke, fekete pejlóvon lovagolt ki százada élén mindennap a szerelmi dráma tragikus hőse, fel-szökött a fekete lobogó...

BENCZEL BÉLA

## «Kinai fal» a Szovjet és Európa között

Varsóból jelentik: A lengyel lapok tudósításai szerint, a Szovjet azzal a gondolattal foglalkozik, hogy Oroszország és Európa között a Kínai Fal mintájára Szovjet Fal-at emel. A hír szerint úgy a lengyel, mint a balti államok határaitól eltávolítják a lakosságot és ez a kiűrés olyan nagyfokú lesz, hogy még a határőrök laktanyáit is több kilométerre a határtól állítják fel. A Szovjet Fal a Kínai Faltól azonban abban különbözik, hogy ezt a tényleges fal helyett lakatlan vidék sivár övezete helyettesíti.

## Március 15-ig el kell bocsájtani Oradea—Nagyváradon a zsidó családok keresztény háztartási alkalmazottait

Az alkalmazás nélkül maradt lányok 24 órán belül kötelesek elhagyni a várost

Az Oradea—nagyvárad rendőrkvesztura a munkaügyi minisztérium vonatkozó rendelkezései alapján a következőket rendeli el:

1. Ez év március 15-ig bezárólag mindazok a zsidó családoknál alkalmazott 40 éven aluli cselédek, szakácsnők, vagy hármilyen más házi szolgálatot teljesítő 40 éven aluli keresztény nők elbocsájtandók.

2. Mindezek az alkalmazottak a fenti terminusig el kell hagyják szolgálati helyüket és új alkalmazást kell, hogy keressenek.

3. Azok a mindenféle lányok és egyéb 40 éven aluli keresztény alkalmazottak, akik a fenti dátumig nem tudtak elhelyezkedni, kötelesek 24 órán belül a várost elhagyni és illetőségi helyükre visszatérni.

4. Azokat a nőket, akiket március 15-ike után alkalmazás nélkül a városban találnak, bírói eljárás alá vonják és a büntető törvénykönyv 338—339-ik szakaszai alapján csavargás miatt egy hónaptól hat hónapig terjedő fogházra ítélik.

A jelen rendelkezés értelmében az összes érdekelt munkaadók kötelesek a fenti terminusig a népesedési hivatalnál bejelenteni az alkalmazott, vagyis az alkalmazottak lakásával

toztatását, ugyancsak kötelesek az erről szóló bejelentőlapot a jelen rendelkezés végrehajtásával megbízott közegeknek felmutatni. E rendelkezés ellen vétőket bírói eljárás alá vonják és az idegen-ellenőrzési törvény 39-ik szakaszának második bekezdése alapján 500—1000 leig terjedő pénzbüntetéssel sújtják.

Saját érdekében, melletti vásárol, kérjen tanácsot és árajánlatot díjmentesen

## V. Pintér & Co.

tükrögyár és üvegcsiszolda  
Str. Cogalniceanu 28. szám. • Telefon 12-55.

Modern matt miniat. üvegek, butor-üveg-k, üvegvezés, munkák, metszeti és csiszolt üvegek és tükrök.

523

Hirdessen  
az Aradi Közlöny-ben

## Megszűnt a diáksztrájk

Bucurestből jelentik: A belügyminisztérium közli: Miután a diáksztrájk megszűnt és a diákok rendben és nyugalomban ismét résztvesznek az előadásokon, a belügyminisztérium ehrendelte a diákoktól való megnyitását az orvosi diákoktól kivételével, amely újabb rendelkezéséig zárva marad.

**Aranyér ellen  
Goedecke féle Anusol!**

# Idegrázó tetemrehívás a zarandi gyermekgyilkosság színhelyén

Nem ketten, hanem hárman végeztek a lázbeteg kisgyerekekkel —  
A „reszketősök“ szektájának áldozatai —

## Hatszáz ember szemeláttára kezdett vérezni a meggyilkolt kisgyermek holtteste

A helyszínre kiküldött munkatársunk telefonjelentése alapján beszámoltunk arról a háborzongató kegyetlenséggel elkövetett gyermekgyilkosságról, amelyet az aradmegyei Zarand községben követtek el: *Corpas Gligore* és vadházastársa *Curta Maria* vasvillával agyonszurkálta nyolc esztendőes kisfiát, *Corpas Ioant*.

A napilapok olvasói talán megrendülve, de egyesek unottan lapozzák át a gyilkosságokról beszámoló riportokat, — hiszen manapság szinte megszokott történet... *De a Zarand község mellett elkövetett gyermekgyilkosság háttere olyan szörnyű lelki indítókákat rejt, amelyet a legkülönösebb fantáziájú rémregény-író sem tárhat az olvasó elé.* Ilyen kitervelt gyilkosság talán csak egy gyilkolni vágyó örült lázalmában születhet meg.

### A falu ősi módon ítél

A sárban faldokló falu-uccán csendőrök tuszkolnak egy összeláncolt emberpárt. A csendőregény berikkant a házak udvarára — az emberek összefutnak és nem a téli hideg borzong a gerinceken, hanem a rémület reszketése:

— Gyilkosság! — Megülte a saját gyermekét!

A gyilkos és az asszonya halálsápadtan meggöngyödvén hurcolja a nyakukba akasztott szegyéntáblát, amelyen vörös betűkkel áll:

**Gyilkos!!!  
vasvillával agyonszurta  
a gyermekét!**

Az emberek szitka és átkozódása röppen a gyilkos emberpár felé, — öklök emelkednek, ha nem volna a közelben a csendőr, a szegyéntáblát cipelő asszonyt és embert a sárba tipornák. Amerre elhaladnak, az asszonyok el-takarják a gyermekek arcát, „ne lássa a vadállatokat.“

Kövr vagyok  
és ezért



Koprolt szedek ↓

4  
LEI

**KOPROL**  
CSOKOLÁDÉ  
A TÖKÉLETES HASHAJTÓ

Minden zsákosban van egy  
jubileumi pályázat szelvény.

A csendőr-laktanyánál állapodik meg a szörnyű menet. A csendőrmester az irodában az emberek előtt kezdi a vallatást.

— A Sátán bujt bele — mondja dideregve *Corpas Gligor* — nem az én gyermekem volt, hanem a „Rossz Szellem.“

A különös vallomásra értelmetlenül bámulnak egymásra a jelenlevők. *Curta Maria* a gyilkos asszony keze ütemesen reszketni kezd.

— A reszketős szekta! — eszméltek fel. *Riadalom, megdöbbenés.*

— Az elmúlt éjszaka — vallja szaporán, ravasul pislogva az asszony — az ördög megkörnyékezte a házat, beleszállt a gyermekbe, — ránk akart ugrani, hogy megfojtson.

— Nem igaz! — *Három hét óta készültök a gyilkosságra* — mondja a csendőrmester, — a beteg gyermektől akartatok megszabadulni.

### A helyszíni szemle

*Ionescu* dr. aradi törvényszéki orvos-szakértő és az Aradi Közlöny munkatársa is fültanuja a gyilkos emberpár vallomásának. A csendőrlaktanya előtt szekérfogott lovak toporzékolnak, — indulás a gyilkosság színhelyére, ahol a misztikus körülmények között meggyilkolt gyermek hullája még érintetlenül fekszik.

A ház, amelyben a rettenetes dráma lejátszódott a falutól mintegy négy kilométernyire van. *A Crișul Alb—Fehér Körös földgátjának 9-es számú őrháza.* Végeláthatatlan pusztaságon vágat

a szekér, utközben gyalogosok tömege és szekerek. Mindenki látni akarja a gyilkosság lefolyásának felidézését. Zarandról, a közeli falvakból és tanyákról érkeznek az emberek, sőt a pásztorok is a kanyargó folyó mellé terelik a juh nyájukat. *A helyszíni szemlén több mint hatszáz ember jelent meg, a földgát tetejét lelik el az emberek, onnan kitűnően látható a ház és udvar, ahol az ördögi színhjáték leperreg.*

A törvényszéki orvosszakértő és a helyszínre kiküldött újságíró és a hatóságai személyek kompon mennek át a sötéten hőmpölygő vizen. Az őrház előtt is hatalmas tömeg, a gyilkosok átszállítása után a komp alig győzi szállítani a sáptöző, átkozódó, a gyilkosok nevét kiabáló embereket.

### A véres tett színhelyén

A házba belépő megtántorodik a látványtól: a szoba egyik sarkában a vérrel itatott ágy, melyben a nyolcéves gyermek görcsösen összegörbült teteme fekszik. A vasvilla még mindig ott ágakodik a nyakszirtjében, az ágy összeroskadva, — olyan erővel döfték belé a vasvillát, hogy az ágydeszkák leszakadtak.

A gyilkos emberpár halálos csendben ismétli a rettenetes jelenetet: Az asszony döfi a vasvillát és a férfi is segítségére siet. Ez volt a halálos szúrás: a villa hegye husz centiméternyire hatolt be a nyakszirtten keresztül a tüdőbe.

A gyilkosok egymásra igyekeznek tolni a kezdeményezést. *Dr. Ionescu* észreveszi a tömegben a két gyermekleányt, akik szemtanúi voltak a gyilkosságnak. A tizenhat esztendőes leány sírásba fulló hangon mentegeti magát. Állítása szerint nem tudta, mi a szándéka a nagynénienek. Az ötéves *Florica*, a meggyilkolt *Corpas Ioan* testvére tipez *Curta Maria* elé és rámutat:

— Anyuka hasbaszurta és *Ionelka* nagyon szépen kért, hogy ne engedjem bántani...

A közvetlen gyermeki szavak leirhatatlan hatást váltanak ki.

A törvényszéki orvos ráparancsol a két gyilkosra, hogy az összeroskadott ágyból emeljék ki a véres szálmazsákkal együtt a gyermek tetemét és vigyék ki az udvarra. Megtörténik.

— **Álljatok ide a gyermek hullája mellé** — mondja dr. *Ionescu* — és itt mondjátok el, miért gyilkoltátok meg?

— Folytatása a 7-ik oldalon. —

2154 év előtt <b>Hannibal</b> tönkreverte a római légiókat a <b>Cannae-i</b> csatában	<b>SELECT</b> <b>Ma!</b> 3, 5, 7 <sup>1</sup> / <sub>4</sub> és 9 <sup>1</sup> / <sub>2</sub> órákor láttni és hallani fogják a legóriásibb történelmi felevenítést a „Quo Vadis“ és „Ben Hur“ óta <b>CARMINE GALLONE</b> mesteri rendezésében.	2140 év előtt <b>Publius Corne- lius Scipio Af- ricanus Major</b> döntő csapást mér a pun hadakra a <b>Zama-i</b> ütközetben
--	--	---

# SCIPIO AFRICANUS

Róma Scipioval győzött!	<b>Szereposztás:</b> <b>Hannibál</b> ..... Camillo Pilotto <b>Scipio</b> ..... Annibale Ninchi <b>Sophonisba</b> ..... Francesco Bragiotti <b>Velia</b> ..... Isa Miranda <b>Masinissa</b> ..... Fosco Giachetti <b>Sifax</b> ..... Marcello Ciorda <b>Hasdrubal</b> ..... Lamberto Picasso	Karthago Hannibál- al bukott!
-------------------------------	--	--



## Az Aradi Közlöny automata-telefonszámai:

Szerkesztőség ... ..20-14  
Kiadóhivatal... ..11-51

## A tiranai telefon

Az egyik budapesti lap írta az előbbi, — nemzetközi vonatkozású — aktuális kis cikket:

— Az elmúlt hét legizgalmasabb társadalmi eseménye az Apponyi Geraldine grófnő és Zogu alban király házassága. A gyönyörű királyi menyasszony és legközelebbi hozzátartozói Albánia fővárosában, Tiranában tartózkodnak, ahol az albán közjogi méltóságokkal a házassági szerződés megvités és elintéztelen pontjait tisztázzák. Az a hír, hogy a grófkisasszony az esküvő előtt áttér a mohamedán vallásra, nem igaz, de tény az, hogy a születendő gyermekek vallása körül vannak nézeteltérések a katolikus Apponyi-család és az albán alkotmány érvevonatkozó paragrafusai között, amelyek kimondják, hogy Albánia trónörököse, vagy trónörökösnoje csak mohamedán vallású lehet. Az Apponyi-család ebbe nem hajlandó belemeenni és már egy volt, hogy a pápa segítségét veszik igénybe, de legújabb hírek szerint nem lesz erre szükség, mert Zogu király készségesen belemegegy az Apponyi-család kérésébe és most csak azon gondolkozik, hogy hogyan változtassa meg az albán alkotmány érvevonatkozó szövegét.

Szerettünk volna e világhírű eljegyzés újabb körülményeiről valamit megtudni és megpróbáltunk telefonértesítésbe lépni Tiranával, de a postától azt a meglepő választ kaptuk, hogy Albánia telefonja ki van kapcsolva az európai telefonforgalomból. Érthetetlenül álltunk a posta felvilágosítása előtt, de egy kis utánjárással megtudtuk, hogy Albánia telefonja valóban ki van kapcsolva, mert egy régebbi nemzetközi telefon elszámolását még nem rendezte. Budapesten mindenki osztatlanul örül Apponyi Geraldine grófnő királyi karrirjének. A szép grófkisasszony az utóbbi hónapokban a Nemzeti Múzeumban dolgozott, de nem a művészettörténeti osztályon, amint azt a lapok megírták, hanem a múzeum híres tárgyaitól készült másolatokat, képeket és levelezőlapokat árult a múzeum látogatóinak. Az előcsarnokban felállított asztala körül minden nap nagy udvara volt az előkelő „elárusítóknak” s úgy halljuk, hogy a másolatok forgalma sokszorosára emelkedett, míg ő árulta azokat...

— ZÜRICH TÖZSDEZARLAT: London 21.62 egy háromnyolcad, Páris 14.13 és fél, Newyork 431, Milánó 22.70, Amszterdam 241.15, Berlin 174, Prága 15.15, Varsó 82, Bucuresti 3.25.

— Orvosi tanácskozás Maria anyakirálynénál. Bucurestiből jelentik: A fővárosi lapok jelentik: dr. Pende, dr. Ferrata, dr. Schmidt (Prága), Hortolomei orvostanár, dr. Câmpeanu, dr. Manulea a cotroceni-i palotában megvizsgálták Maria anyakirálynét s orvosi megállapításait megtanácskozták.

— AZ ARADI KÖZLÖNY LEGKÖZELEBBI SZÁMA a szerdai Gyertyaszentelő Boldogasszony ünnepe miatt pénteken reggel jelenik meg a szokott időben. A közhivatalok ugyancsak munkaszünetet tartanak.

— A Cotioiu-fivérek gyásza. Hosszas szenvedés után, kedden elhunyt Aradon Cotioiu Romulus dr., a köztisztviselő álló volt aradi polgármester és képviselő 74 éves édesanyja. Az idős aradi uriasasszony, akinek betegsége felfű gonddal telték körül fia, dr. Cotioiu Romulus és dr. Cotioiu Romuald, Sávárşin-soborsini főorvos és akinek megmentése érdekében kezelőorvosai minden lehetőt elkövettek, ma, amikor a szeretetteljes és odaadó ápolás hiábavalónak bizonyult, fiának aradi lakásán csendesen jobblétre szenderült. A halálhír a kora délelőtti órákban terjedt el Aradon és mindenütt mélyeséges részvényt keltett. Cotioiu Laura temetése Baia de Criş-Körösbányán lesz ahol szerdán a családi sírban helyezik örök nyugalomra.

— Ma: iskolai szünet. Szerdán, február másodikán törvényes ünnep lesz, nemcsak a közhivatalok munkája szünetel, de a tanintézetekben is.

— Nem tér vissza hazájába a bucaresti-i szovjetkövet. Belgrádból jelentik: A „Politika” című lap bécsi tudósítójának közlése alapján jelenti, hogy Ostrowsky, volt romániai szovjetorosz miniszter állítólag egy hiteltérdemlő egyén előtt kijelentette, hogy Bécsben marad és nem szándékozik visszatérni Szovjetországra.

— Új megyei körorvos. Mureşan Augustin dr. Halmagiú-nagyhalmági gyakorló-orvos és Riscutia Anton dr. Bálcesti Cluj-kolozsmegyei gyakorló-orvos közös megegyezéssel elcserezték állomáshelyeiket ez év január 1-jei kezdettel.

— NEM EMELIK FEL A KATONATISZTEK FIZETÉSÉT. Bucurestiből jelentik: A nemzetvédelmi minisztérium megcáfolta a lapoknak azt a hírt, amely szerint a tisztek fizetését felemlik. Fizetésemelésről csak abban az esetben lehet szó, ha valamennyi állami tisztviselő részesül ebben.

— Halálozás. Bruckner Géza 82 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése f. hó 2-án 11 órakor lesz a régi zsidó temető halottasházából.

— Textilipari iskolát létesítenek a hazai textilgyárak. Bucurestiből jelentik: A textilipar képviselői az ipariügyi minisztériummal egyetértésben elhatározták, hogy textilipari iskolát létesítenek.

— MEGÉRKEZETT ARADRA A PINCÉRENDELET! A közelmúltban beszámoltunk arról, hogy a munkaügyi minisztérium rendelkezést adott ki, amelynek értelmében idegen állampolgárságú és zsidó pincérek nem lehetnek nyilvános helyiségek, vagyis kávéházak és vendéglők alkalmazottai és azokat a zsidó és idegen állampolgárságú pincéreket, akik jelenleg alkalmazásban vannak, el kell bocsátani. Ez a rendelkezés megérkezett az aradi munkafelügyelőségre is, amely haladéktalanul megkezdte annak végrehajtását.

— Éveken át székszorulásban szenvedő egyének gyakran meglepő rövid idő alatt rendbejönnek, ha reggelenként felkeléskor és esetleg este lefekvés előtt is egy-egy fél pohár természetes, Ferenc József keserűvizet isznak. Kérdezze meg orvosát.

— Új hivatali ügyosztály a városházán. Dr. Nicolae Popoviciu interimbizottsági elnök intézkedésére csütörtöktől kezdve megkezdte működését a városházán a „Biroul de petiţionare” ügyosztály, amely közvetítő szervként fog működni az ügyesbajos felek és a város különböző ügyosztályai között. A hivatal vezetője Teodor Hara, tisztviselője Ilie Droc lesz. Az új ügyosztály sürgős esetekben 24 órán belül intézi el a beadott kérvényeket, egyébként 3 nap alatt minden beadott kérvényt elintézi a beérkezések sorrendjében. Az új szolgálat a városháza 52. számú szobájában működik.

— Petruţiu Silviu dr. Aradvármegye új alügyésze. Arad egyik kitűnő jogászát, dr. Petruţiu Silviut megítéssel kinevezés érte, amennyiben dr. Babuţia Teodor prefektus Aradvármegye alügyészévé nevezte ki. Dr. Petruţiu Silviu már hosszabb ideje fejtett ki tevékenységet a megye jogügyi osztályán és képzettségével, tudásával érthető módon tekintélyt szerzett magának. Személyében a megye alügyészi székét olyan jogász foglalja el, akit képességei és rátermettsége mindenképpen predestinálnak erre a felelősségteljes tisztségre.

## Farsangi történet



Reggeli ébredés az álarcosbál után.

## Appel József

ismert román nyelvpedagógus

egyéni új módszer szerint tanít, haladók 1-2 hónap alatt, kezdők 3-4 tökéletesen elsajátíthatják a román nyelvet

Speciális módszer és szótár orvosoknak, hivatalnokoknak, kereskedőknek. Tanítás egyénenként és csoportonként, mindenkinek megfelelő időben. — Megkereséseket a kladó továbbít.

## „Balázs-áldás”

Holnap, csütörtökön, a szentmisék után Balázsáldás lesz az aradi minorita templomban. Az ősi eredetű szertartást a világ valamennyi római katolikus templomában megtartják. Balázs, akinek áldása megszenteli ezt a napot. Diocletianus, a kegyetlen keresztény-üldöző római császár korában élt Örményországban. Nagyhirű és jámbor férfi volt, aki kevéssel pappá szentelése után püspök lett. A véreskező császár keresztény-ellenes intézkedései kiűldözték Örményországból Balázs püspököt is. Menekülőnek kellett. Ellopták, balálra lőtték és kivégezték. Balázs püspök igen sok beteget meggyógyított. Seregestől tudultak hozzá a betegek, akiket kénytelen útján szahadított meg bajuktól. Az emlékeztetőre rendelt szertartás rendjén mise után a pap két keresztbe tett gyertyát megszentel, aztán odamegy a jelentkező hívekhez és szent Balázs áldását kéri rájuk.

Az első misét reggel hét órakor tartják csütörtökön. Mise után imádkozás a papságot. Minden hónapnak van egy napja, amikor a hívek a megemlékezés imáiban a papságról azért a sok hasznos szolgálatért, amit a hívek érdekében a papság végez. Minden hónap első csütörtöke a papok napja, amely az idén egybeesik Szent Balázs áldásának napjával.

— Dr. Babuţia Teodor megyei prefektus fogadóórál. A megyei prefektura ezúton közli a nagyközséggel, hogy dr. Babuţia Teodor prefektus magánfeleket minden hét kedd és péntek délelőttjén fogad 10-1 óra között.

— Változatlan Acél Ferenc állapota. Röviden jelentettük, hogy Acél Ferenc gyárigazgató megbetegedett és konzultálására számos orvos ült össze. A gyárigazgató betegállapotában az elmúlt nap folyamán némi javulás állott be, bár lényegében állapota továbbra is változatlanul iokozott gondosságra ad okot kezelőorvosainak.

— Diósszilágyi Dezső a Kölcsey Eletiskolában ma a villamosság jelentőségéről a mindennapi életben fog mindenkinek hasznos tudnivalókat elmondani. Az aradi villanygyárnak mérnöke erről a háztartási és ipari élettel sokszorosán összeforrt energiáról a mivoltát megértő tudományos ismeretek fejlődéséből a kiemelkedő mozzanatok magyarázatával tudatossá fogja tenni a mai élet kényelmét és szépségét adó erő sok jelenségét. Ki fog terjeszkedni a kiváló aradi szakember érdekes közléseiben azokra a változásokra, melyeket az aradi közönség városunk uccal és magánlakási életében jó idő óta a villanygyár munkálataival kapcsolatban tapasztalt. Diósszilágyi előadása ma este 6 órakor kezdődik az Iparos Kulturházban. Belépti jegy nem kell, minden érdeklődőt szívesen lát a Kölcsey-Egyesület.

— Megkezdődött a külföldi orvosi és gyógyszerési oklevelek felülvizsgálása. Bucurestiből jelentik: A munkaügyi minisztérium bizottságot nevezett ki, amely a külföldi orvosi és gyógyszerészeti diplomák felülvizsgálásával foglalkozik. A kiküldöttek nem tartoznak egyetlen politikai párthoz sem és napidij nélkül végzik munkájukat, hogy teljes tárgyilagosságukat megőrizhessék. A bizottság munkájáról csak akkor adnak ki közleményt, ha a vizsgált befejeződött. Kérik, hogy az orvosok és gyógyszerészek legyenek segítségükre a szükséges adatok beszerzésénél.

— Megszűnött propaganda-per. Odorheiu-Székelyudvarhelyről jelentik: Az Odorheiu-Székelyudvarhelymegyei Magyar Párt 1935. december 10-én tisztújító közgyűlést tartott. A jelen volt hatóság kiküldött jelentése alapján a gyűlésen elmondott beszédek miatt bűnvádi eljárást indítottak dr. Balogh Arthur, dr. Abrudbányai Ede, dr. Wilker József, dr. Inczedy-Joksman Ödön, dr. Molnár Dénes, dr. Jodál Gábor és dr. Hinkelér Fels Akos ellen, államellenes propaganda címén. Több, mint két esztendőn át huzódott a bűnper s ez idő alatt több kihallgatás és kontradiktórium tárgyalás volt az ügyben az Odorheiu-Székelyudvarhelymegyei törvényszék vizsgálóbírója előtt. Most végre a bűnvádi eljárás befejeződött a vizsgálóbíró végleges határozatával, amely megállapítja, hogy államellenes kijelentéseket a terheltek a gyűlésen nem tettek s ezen az alapon az eljárást megszüntette.

## Lovaregyleti Bál 1938

Kedden este zajlott le siker jegyében az aradi Lovar Egylet bálja. A Központi-szálló nagytermének falát gyönyörű perzsaszőnyegek díszítették és a virágok színes erdejé tette változatossá és még szebbé a hangulatosan megvilágított termeket. Már a kora esti órákban csillogott a sok díszes uniformis, a hölgyek kivágott nagy estélyi ruhákban valóságos divatbemutatót rendeztek. Megjelent a bálon dr. Babuția Teodor, Aradmegye prefektusa, dr. Popovici Nicolae a városi interimár-bizottság elnöke, Crivoianu Ioan rendőrkesztő, valamint a polgári hatóságok több vezető-személyisége is. A katonai előkelőségek Dragomirescu Hariton tábornok, helyőrségi parancsnokkal az élen jelentek meg a fényes mulatságon. A törzstisztek körében ott voltak Georgescu és Teodorescu tábornokok, valamint az aradi garnizon csaknem valamennyi vezető tisztje is. Az Aradi Lovar Egylet kedd-estéi bálja is hú maradt a tradíciókhoz: a szezon egyik legelőkelőbb, legkitűnőbb sikerült mulatsága volt, amelyen a társadalom színe-java tömegesen képviseltette magát. A kitűnő hangulatban, a feltűnően nagy érdeklődés mellett lezajlott bál sikerét nagyrészt Balteanu Mircea kapitány, a Lovar Egylet főtitkára, a bál főrendezője segítette elő, aki nagy hozzájárulással és körültekintéssel rendezte évek óta az előkelő mulatságot, ameyen az éjteltutáni órákban a bírói kar élén megjelent Orezeanu Romulus törvényszéki főelnök, dr. Peter Alexandru volt helyettes prefektus, továbbá Cilibie Vasile pénzügyigazgató is, nejevel együtt. Az eseményszámaménó táncmulatság résztvevői a kora reggeli órákig a legjobb hangulatban maradtak együtt a pompás jazz-zenekeg hangjai mellett és egy sokáig emlékezetes, nagyszerűen sikerült mulatság emlékével távoztak a Lovar Egylet báljáról.

— Dr. Balogh Ernő Aradon. Balogh Ernő dr., a kiváló költő és sokoldalú tudós csütörtökön Aradra jön, hogy itt a ref. Nőszövetség kulturdélutánján előadást tartson. Balogh Ernő dr-t a Kőlcsey-Egyesület előadásainak hallgatói, mint kiváló előadót jól ismerik. Mult évben Adyról tartott előadásának emléke még sokakban él. Ő örökölte atyjának, a debreceni főiskola európaihírű egyháztörténet tanárának varázslatos előadói készségét. Aki valamikor az „öreg” Baloghot hallgathatták, azoknak mindig élmény az ősz és folytonmosolygó, öröklíjja Balogh Ernő dr. előadásainak hallgatása.

— Tilos a jóslás és jóvendőmondás. A Timisoara—temesvári rendőrkesztura rendeletet kapott, amely szerint a munkügyi minisztériumnak már régebben kiadott és a hivatalos lap 1936. március 30-iki 75-ik számában megjelent rendeletét szigorúan végre kell hajtani. Az említett intézkedés megtiltja a szuggesztió, hipnotizmus, spiritizmus üzését s egyuttal a nyilvános „jóslásokat”, „jóvendőmondásokat” és a „varázslatot” is. A rendőrkosztura ennek alapján a kerületi rendőrségeket utasította, hogy azoktól is, akik még hivatászerűen jóvendőnek, vonják be a működési engedélyt. A rendelet nagyon is időszertű, mert egyebek között Timisoara—Temesvár uccáin például még ma is látni „fakírt”, aki a hiszékeny emberek tenyerét nagyítóüveggel vizsgálva, megmondja — szabott ár ellenében — a jóvendőt — nyomtatott cedulán.

— Érdekes aviatikai előadás Aradon. Az aviatikai propaganda szövetség aradi fiókja közli Arad város közönségével, hogy vasárnap, február 6-án délután 5 órakor a Kulturpalota dísztermében előadást tart Marin Anton légügyi parancsnok „A holnap légi háborúja” címen. Ez a tárgy mindenkit egyformán érdekel és ezért kívánatos volna, hogy a közönség minél nagyobb számban vegyen részt az előadásban. A belépés díjtalan.

— A Patronaj-egyesület bálja február 5-én. Az aradi törvényszék mellett működő Patronázs-egyesület vezetősége ezúton kéri mindazokat, akik a február hó 5-én rendezendő estélyre meghívót kaptak, hogy azon személyesen is megjelenni szívessek legyenek. Az egyesületnek nemcsak anyagi, hanem a jótékony emberek erkölcsi támogatására is szüksége van és ezért számít arra, hogy az estély jelentőségét a meghívottak megjelenésükkel fogják kidomborítani.

— Kulturdélután a Református Otthonban. Csütörtökön, február 3-án, délután 6 órakor tartja a református Nőszövetség 6-ik kulturdélutánt a ref. Otthonban (Calvin ucca 3. sz.). Ezen a kulturdélutánon két kiváló orvos szerepel. Az egyik Radu Cornel dr., a gyermekkórház igazgató-főorvosa, aki a gyermekkori gümőkóros megbetegedések megelőzéséről tart előadást. A másik Balogh Ernő dr., az Ineu—borosjenői megyei kórház igazgató-főorvosa, aki orosz fogságban töltött idejének egyik észletét mondja el a tőle megszokott közvetlenséggel. Az előadás látogatása díjtalan. A műsor 10 lei. Ruhátár ingyenes. A terem tiszta, meleg.

— Háromezer ember vett részt a Szatmár—szatmári magyar bálón. Szatmár—Szatmárról jelentik: A Szatmár—szatmármegyei magyarságnak kiemelkedő eseménye volt a szombati Magyar-bál, amelyet a Dacia összes termeiben rendeztek meg. A bálon a városi magyarságon kívül résztvevőt negyvenkét község küldöttsége, valamint Baia-Mare—Nagybánya és környékéről is igen sokan. A megjelentek számát háromezerre becsülik.

— Kilenc bányász ölt meg a bányaüz. Londonból jelentik: Az egyik Glasgow környéki szénbányában tűz ütött ki. Kilenc munkás életét vesztette.

— Megbüntették a késedelmeskedő vállalatokat. Bucarestből jelentik: A vállalatok személyzeti kimutatásának benyújtási határideje január 31-én járt le. A kereskedelmi és iparügyi minisztérium arról értesült, hogy nem valamennyi vállalat tett eleget ennek a kötelezettségnek és ezek ellen megtorló intézkedéseket foganatosítanak. A „Tempo” szerint ezeknek a gyáraknak a behozatali engedélyt visszavonják.

— Megegésztették a hamiltonfieldi légrajt. San Franciscoból jelentik: Tegnap 13 bombavető repülőgépet, 180 katonával és 30 tiszttel Haitiba küldtek, hogy a hamiltonfieldi légrajt megegésztessék.

— A NEMET KORMÁNY MÉG NEM DÖNTÖTT VÉGLEGESEN A NEMET KATOLIKUSOKNAK AZ EUCHARISZTIKUS KONGRESSZUSON VALÓ RÉSZVÉTELE ÜGYÉBEN. Bécsből jelentik: A „Neue Freie Presse” című bécsi lap csütörtöki számában azt az értesülést közli, hogy a német kormány még nem döntött véglegesen a német katolikusoknak a budapesti eucharisztikus világértkezleten való részvétele ügyében. A bécsi lap szerint hamis az a beállítás, hogy Németország a német katolikusok részvételét nem tekintí kívánatosnak. Legközelebb megjelenik az a hivatalos rendelet, amely intézkedik arról, hogy a német kormány milyen mértékben engedí meg állampolgárainak a katolikus világértkezleten való részvételét.

— Bális csoportképek a vendégios-, kizserejes- és SCA bálakról, szenzációs cikkek, bő terefer, társaság és közgazdasági rovatok Kócsy Jenő pompás riportlapja: Társaság (Ez Arad!) most megjelenik szenzációs számában. Propaganda ára kivételesen 10 lei.

— A TOURING CLUB TANCESTELYE A DACIABAN. Kedden rendezte meg nagyszerű táncstélyt a Dacia kávéház különtermében az aradi Touring Club, melyet ez alkalommal teljesen megtöltött az előkelő közönség. Trimbitioni Traianné, dr. Lepa Caius professor elnök, dr. Stanojev Nicolae ügyvéd egyesületi titkár és dr. Bica Miron főrendező nagy körültekintéssel gondoskodtak az estély sikeréről. A közönség soraitban megjelentek a hatóság képviselői is és a közönség késő hajnali órákig a legjobb hangulatban táncolta végig az éjszakát. Az estély jövedelmét turisztikai célokra fordítja az egyesület.

## A Mária-kongregáció nagyszerű fogadó-estje

A minorita Kulturház gyönyörű termében kedden este tartották meg a Mária Kongregáció nagyszerű fogadóestjét, amely a katolikus társadalom nagy találkozója volt. Dr. Wild Endre és a kongregáció lelkes tagjainak az érdeme, hogy ez a remek rendezésű mulatság nemcsak erkölcsileg, hanem anyagiilag is nagyszerűen sikerült. A jövedelemből számtalan szegényországi gyermek nyaralását és ezúton egy a fejlődő korban levő generáció egészségét is biztosították.

A Mária Kongregáció fogadóestjén nemcsak az aradi, hanem a Timisoara—temesvári és aradmegyei katolikus társadalom százezre részlet vett. A mulatságot Vas Boriska főrendező vezetése mellett a bécsi valcerrel nyitották meg: Droblites Dusi, Berecz Sári, Kölmei Kató, Nachtmann Médi, Nagy Györgyi, Engelhardt Irén, Burján Ilona. Az összegyűlt közönséget tombolajátékkal is szórakoztatták és értékes iparművészeti nyereménytárgyakkal örvendeztették meg a játékosokat. A kitűnően felszerelt búffé is kellemes meglepetése volt az estélynek.

A mulatságon résztvevők közül a következők neveit sikerült feljegyezni: Lakatos Ottó dr. plébános, dr. Kleinitz Géza pápai kamarás, a polgármester képviseletében Voiteceanu Ioan, Parecz Béla dr., Széll Lajos dr., Alföldi Pál, Well József, Prohászka László dr., Bogdánffy Béla, Beles Eugen dr., Pálfi András, Baross Zsigmond, Boros Béni dr., Fischer Aladár, Kabdebó György dr., a báró Nopcsa-család, Takácsy Miklós, Tereanu Victor, a Vásárhelyi-család és Záray-család és még mások vették részt a hangulatos mulatságon.



## „Megrázó tetemrehívás” című riportunk befejező-része az 5. oldalról

A ragyogó napfényben némán áll az embertömeg, a gyilkos asszony éppen szólni akar, amidőn a három nap s hullá szájából lassan kiszivárog egy vércsepp... Az elszörnyedés mozaikja az emberek keresztet vetnek:

— A gyilkos asszony mellett áll...!  
A balladák szörnyősége elevenedik meg a valóságban, híhetetlen, de tanu rá mintegy hatszáz ember!

Corpas Gligore, a félszemére vak hadirok- kánt, a gyilkos főcínskosa, dadogva ismétli:  
— Az ördög van benne, nem csak én ütöttem, hanem a leány is! A farkósbotlól ő vágta fejbe, amikor az asszony bizonytalt!

Tehát a megréndítő jelenet hatása miatt Corpas bevallotta, hogy nem ketten, hanem hárman ütötték, szurták halálra a kis Corpas lányt.

A hatóság orvos megállapítása szerint az ütések és szurások nem végeztek rögtön az áldozattal. Reggel hat órakor olyan kinok közt szenvedett ki, hogy fájdalmában a szalmazsákba harapott. A boncolás alkalmával szalma-szalakat vettek ki az eltorzult kis gyermek szájából.

Délután három órakor fejeződik be az idegpróbáló vizsgálat. Hivatalos megállapítás: a holttesten mintegy husz ütésből származó kék folt, megszámlálhatatlan vasvillaszurás és a fejen egy zuzott seb. — A gyilkosság oka? — A reszkető szkezt két tagja azt hitte, hogy a vézna, erőltlen gyermektestbe az ördög szállt... Talán ez volt a bűns asszony ösztökélő szözata, hogy mielőbb megszabaduljon a mostoha gyermektől.

A falusiak amidőn visszatérnek a faluban a hosszú téli estéken elmesélik az otthonmaradottaknak a történeteket. — Így születik a ballada...

Nedeczky Ferenc

— Felrobbant egy tó. Londonból jelentik: Az utskóclai Pictou melletti tó titokzatos körülmények között felrobbant. A környékbeli lakos- ság állítása szerint ágyudörgésszerű robaj hallat- szott, majd harminc méter magas víz- és füst- oszlop lövelt a magasba a tó tükrebe és óriás- hullámok separték végig a tó partját. A tudósok azt hiszik, hogy a rejtélyes tűneményt a tóba zuhant izzó meteor idézhette elő.

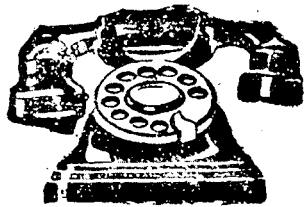
— Repülő vasuti vonalakat építenek Brazília- ban. Rio de Jansirból jelentik: Braziliában rövi- desen megépítik az első repülő vasuti vonalat. A vonal igen magas állványokra erősített egyetlen vezetősínbe fog állni, mely fölött óriási utasszá- litó repülőgépek repülnek. A repülőgépeket hatalmas drótkötéllel a sínen futó vezétkészülékhez erősítik.

— Százmárkás — selymből. Bielefeld (West- fália) városa fennállásának 700 éves jubileumát ün- nepli s ebből az alkalomból a városi tanács külön- sen érdekes „emlékpénz” kiadását határozta el. A százmárkás emlékpénzt selymben nyomják. A vá- ros minden adófizetője egy-egy ilyen selymbeszá- zast kap emléke a 700 éves jubileum alkalmából. Ezt a százmárkást azonban legfeljebb emlékebe le- het eltenni: vásárlóereje akkor sem lenne a nem mindennapi pénznek, ha papírra nyomták volna. A jubileumi százast ugyanis nem a jelenleg forgalomban levő pénz, hanem az inflációs időkből kiadott westfáliai szükségpénz mossa.

## INSPEKCIÓS GYÓGYSZERTÁRAK:

WEISZ gyógyszerár, Piata Avram Jancu 12. (Tel. 15-20.)  
JANKA gyógyszerár, Bulev. Reg. Ferdinand 25. (Tel. 11-00.)  
Dr. DICK gyógyszerár, Str. Marasesti 1. (Tel. 17-48.)

## Soc. de Telefoane



# meghosszabbította

Az új előfizetők szerepelni fognak a február hó végén megjelenő új telefonkönyvben, amely Ardeal és Banat minden városát magába foglalja

Mint előrelátható volt a 3 utolsó napon (péntek, szombat, hétfő) kétszeres ütemben jelentkeztek új előfizetők a telefonra és összesen 60 új állomás felszerelését kérték. A nagy érdeklődés következtében a telefonszállás

## február 10-ig

## a díjmentes telefon-felszerelés határidejét

## Hunyadi Corvin-Mátyás leszármazottjának tartja magát

Alexander Vladimirovics Corvin-Krukowszky, a cár egykori generálisa, aki diárnista a jugoszláv államvasutak díjszábsí irodájában és pillanatig se gondol arra, hogy trónkövetelőnek lépjen fel.

**„Nekem több jogom van a trónra, mint a Habsburgoknak” — mondja a „kegyelmes ur”, de a trónkövetelőnek nincs más vágya, mint: megkeresni a mindennapi kenyeret...**

Belgrád. Kedves szokás Belgrádban, hogy a hivatalokban nyomban török-kávéval kínálják meg az idegent. Itt főzik a világ legjobb török kávéját. Mi a titka ennek? Nehezen tudható meg. A szegediek sem árulják el a halászlé készítésének titkait. Belgrádban jártamkor történt meg velem, hogy az egyik minisztériumban mosolygós arcú öreg ember szervizolta a feketét. A hivatalszolga. Valaki megjegyezte: egykoron gárdatiszt volt a cár udvarában. Nem csodálkoztam el ezen a felvilágosításon, hiszen a Rivierán vásároltam én már újságot is nagyhercegektől, nem beszélve arról, hogy minden kőborló balalajka-trupp művészei évszázadokig viszik vissza a családfájukat.

...Az se tesz semmit, hogy az írások a nagy világcsavargásban elkallódtak...

Mialatt a feketét kanalizom, mesélik nekem:

Rengeteg orosz él Belgrádban. Hiszen a Wrangel-hadsereg megmaradt töredéke itt keresett és talált menedéket. Wrangel csapataival érkezett meg az a generális is, aki állítólag okmányokkal tudja igazolni, hogy egyenes leszármazottja Mátyásnak, az Igazságosnak. Állítólag írásai vannak arról, hogy jussa lenne a magyar trónra.

No erre már kíváncsi vagyok. Hol él az öreg?

Megtudom: a neve: Alexander Vladimirovics Corvin-Krukowszky, kora: bizonytalan, hatvan és hetven között lehet és az öreget a jugoszláv államvasutak palotájában találom meg. Nem könnyű ráakadni. Valahol a harmadik emeleten, a díjszábsí osztályban dolgozik. Egész csomó akta van előtte: ezekre üti a száraz stampigliát. A ruházata nem olyan, mint általában a királyi házból való hercegeké. Szürke és kopott. De letagadhatatlan, hogy az ancán, elnyűtt és az élettől megvert vonalain túl is, van valami felséges. Fáradt szemében csodálatosan lobog a tűz. Bent a szobában nem akar beszélni, zavarná a többieket. Kimegvünk a folyosóra, majd valahogy elkerülünk

egy kis vendéglőbe. Tüzes dalmát bor mellett könnyebben nyílik beszédre a szája. Ezeket mondja nekem:

— A szentpétervári állami heraldikai intézet 1858. február 10-ikén az apám kérésére igazolta családfám. Sajnos az eredeti igazolás elveszett. Aminthogy én mindent az életemben elvesztettem... Apám ezredes volt a gárdaregimentben és én a nemesi akadémián nevelkedtem. A háború kitörésekor parancsnok voltam a finn lövészezeknek, aztán az összeomlásig részt vettem a Kárpátoknál vívott harcokban. Itt kaptam meg a legnagyobb orosz kitüntetését: a Szentgyörgy-érmét és itt lettem tábornok is. Még Kerenszky alatt is harcoltam, majd heléntem a Wrangel-hadseregbe és ennek roncsaival kerültem le ide Belgrádba.

— Családi okmányaim igazolták leszármazásomat, amely pontosan Corvin Mátyásig vihető vissza. Az igazságos négy felesége közül az egyik Barbara troppai hercegnő volt. Egyetlen gyermekük, aki nem követhette apját a trónon, egy Frangepán lánvt vett feleségül. Akkor a Frangepánoké volt Dalmácia legnagyobb része és majdnem egész Horvátország. A Jagellok ezt később elfoglalták és Mátyás fia családjával együtt, mint troppai herceg — ezt a címét elismerték — anyjától öröklött birtokaira vonult vissza. Sziléziában voltak ezek a birtokok, de a herceget innen is elkergették, mert félték, hogy igényt fog támasztani a trónra. Litvániába költözött és ott kapott hatalmas dominiumokat elkobzott birtokai helyett. Tőle származik az én családom. Én érzem, hogy egyenes leszármazottja vagyok a törökverő Hunyadiaknak, de jussomból nem csinállok magamnak problémát. Öreg is vagyok már ehhez. Más lenne, ha gyermekeim lennének. De mindegyik elveszett és nem sokára utánuk megyek majd én is...

...Szólt kitta borát, magára huzta elnyűtt kabátját és indult vissza az államvasutak irodájába stemplizni tovább az aktákat, fenn a harmadik emeleten, a sarokszobában...

PAÁL JÓB

## A színház műsora

### «Romantikus asszony» (Bemutató a színházban)

A „Romantikus asszony” rokonszenves lehet minden férfiszívnek és a nagyközönségnek általában, ha ilyen kedves zenéjű, jó operettrel van szó, mint ez alkalommal. Szánthó—Szécsény—De Fries darabja jó előzésekkel startolt és a célba érve biztosan nyerte a kiindulást a közönséggel szemben, s így történt, hogy a mai előadásban háttérbe szorította a fiúbenáztató zeneszámokat, az ügyes táncokat és hangulatos, valamint a humoros jeleneteket.

Az előadás közepontjában Krémer Mancsi és Gábor Mara állott, akik nemcsak művészetükkel, hanem táncukkal és nem utolsó sorban toaletteikkal arattak jelentős sikert. A férfiak sorrendjét Horváth László, Szendrey Misi, Szabadkai Miklós, Németi István nyitják meg, akik a többiekkel együtt, akik még a darabban kisebb-nagyobb szerepet vállaltak tevékeny részesei a sikernek. Wiesner tánc-kettőse, mint mindig, most is attrakciót jelentett. A zenekart Szabó Ica a tőle megszokott nagyvonalúsággal vezényelte.

### A színház hírei

\* Szerdán délután 5 órakor egységes, igen olcsó mozihelyárakkal, amikor is a földszinten minden jegy 20 lei + illeték, emeleten 15 lei + illeték, páholy 100 lei + illeték: „Esernyős király”, operett. Krémer Mancsi, Gábor Mara, Dálnoky Duda, Badóczy István, Horváth László, Németi István, Karácsonyi Miklós, Kozma Hugó, Szabó Gyulával a főbb szerepekben.

\* Csütörtök este 9 órakor jubiláris díszelőadás: „Sárgapitykés közlegény”, operett. Minden jegyváltó a szereplők jelmezén, dedikált fényképét kapja emlékül a 25-ik előadásban.

\* Pénteken este 9 órakor: „Gólyaszanatórium”, operett. Csak felnőtteknek! Igen olcsó egységes moziárak, földszint 20 + taxa, emelet 15 + taxa lei. Krémer Mancsi, Gábor Edith, Dálnoky Duda, Mátray Rózi, Agai Margit, Badóczy, ifj. Szendrey, Szabadkai Miklós és Karácsonyi Miklóssal a főszerepekben. Aki igazán jól akar mulatni, eljön a színházba!

\* Szombat délután 5 órakor: „Szakits helyettem”, vígjátékújdonosság. Igen olcsó, egységes moziárak, földszint 20 + taxa, emelet 15 + taxa lei. Főszerepekben Hegyessy Magda, Mátray Rózi, Horváth László, Jávor Alfréd, id. Szendrey Mihály, Szabó Gyula, Nagy Pityu.

\* Szombaton este 9 órakor az idei szezon legnagyobb operett-szenzációja, premier: „Egyetlen éjszakára”.

### A színház heti műsora:

Szerda délután 5 órakor: „Esernyős király”, operett. (Igen olcsó, egységes mozihelyárak).

Szerda este: Román előadás.

Csütörtök este 9 órakor: „Sárgapitykés közlegény”, operett, 25-ik jubiláris díszelőadás.

Péntek este 9 órakor: „Gólyaszanatórium”, operett. (Igen olcsó, egységes mozihelyárakkal).

Szombat délután 5 órakor: „Szakits helyettem”, vígjáték. (Igen olcsó, egységes mozihelyárakkal).

Szombat este 9 órakor: „Egyetlen éjszakára”, operett. (Szenzációs operettpremier, a szezon legnagyobb sikere).

Vasárnap délután 3 órakor: „Cigányprimás”, operett. (Olcsó helyárakkal).

Vasárnap este 6 órakor: „Egyetlen éjszakára”, operett másodszor.

Vasárnap este 9 órakor: „Egyetlen éjszakára”, operett, harmadszor.

## PENSIOBAN

lakás és teljes ellátás nem kerül többé, mint szállodába egymagában a szoba

Ha Budapestre jön, lakjon a Belvárosi Pensióban

IV., Veres Pálné-utca 10., felelelet,

a Belváros szívében.

Hideg-melegvíz, kö-ponti fűtés, kiváló kiszolgálás



## SPORT KÖZLÖNY

## Bindea (Universitatea), Pop Romica és a Timcio—Fieraru nyerték Románia műkorcsolyázó bajnokságait

Gheorgheni. Vasárnap kitűnő jégviszonyok mellett, nagyszámu versenyző részvételével rendezték meg Románia 1938-ik évi műkorcsolyázó bajnokságait, melyek néhány meglepetést és érdekes küzdelmeket hoztak. A férfibajnokságot Bindea, az Universitatea tehetséges versenyzője nyerte, a női bajnokságban Pop Romica, a többszörös országos bajnok Popné fiatal leánya győzött. A páros bajnokságon a Timcio—Fieraru kettős pompás gyakorlatokat mutatott be és megérdemelten győzött. Meglepetés Horosz Béla harmadik helyezése, aki Zaporceanu Mitával egyheti edzés után ugrott be a versenybe és csak minimális helyezési számmal szorult le az egyébként jól megérdemelt második helyről. Részletes eredmények a következők:

**Férfibajnokság:** 1. Bindea Universitatea 7 helyezési számmal, 2. Turusanco Dragos Voda

Cernaui 8 helyezési szám, 3. Balázs KKE 16 helyezési szám, 4. Hankó Géza KKE 23 helyezési szám, 5. Ludu Universitatea 24 helyezési szám, 6. Jenoi MSE 30 helyezési számmal.

**Hölgybajnokság:** 1. Pop Romica, Brasovi KE 5 helyezési szám, 2. dr. Pappné JAHN Cernaui 15 helyezési szám, 3. Guberné JAHN Cernaui 17 helyezési szám, 4. Walter, Brasovi KE 17 helyezési szám. Ebben a versenyben Popné is indult, a szabadgyakorlatoknál azonban feladta a versenyt.

**Párosbajnokság:** 1. Timcio—Fieraru Bucuresti 5 helyezési szám, 2. Moldovan—Heuchert Bucuresti 13.5 helyezési szám, 3. Zaporteanu—Horosz KKE 14.5 helyezési szám, 4. Radesné—Madarassy KKE, 5. Zajocsevski—házaspár JAHN Cernaui. A versenyek érdekességeiről legközelebb külön cikkben számolunk be.

## Ripensia—AMEFA mérkőzés Aradon

Vasárnap már rendkívül érdekes sporteseményben lesz része az aradi sportközönségnek: a Ripensia vendégszerepel Aradon és az AMEFA-val méri össze erejét. Az AMEFA egész héten át tartó szorgalmas edzéssel készül a Ripensia elleni mérkőzésre és a két csapat összeccsapása jó sportot ígér.

## Egyesületi hírek

Az Unirea sportegyesület csütörtökön, február 3-án este 8 órai kezdettel választmányi ülést tart, amelyen a választmányi tagok pontos megjelenését kéri a vezetőség.

A Sparta vasárnap, február 6-án délelőtt 10 órakor a volt Sipos-féle vendéglőben (Str. Consistoriului) játékosértekezletet tart, amelyen valamennyi játékos megjelenni tartozik.

## Az Ambrosiana veresége az olasz bajnokság meglepetése

Róma. Az olasz bajnokság harmadik tavaszi fordulóját bonyolították le és a forduló nagy meglepetése a vezető Ambrosiana veresége a nyolcadik helyen levő Triestinától. Az eredmények a következők:

Torino—Milano 0:0. Triestina—Ambrosiana 2:1, Napoli—Roma 2:2. Lazio—Lucchese 3:0, Bari—Juventus 0:0, Genova—Fiorentina 2:1, Atalanta—Bologna 1:1, Livorno—Liguria 2:1

## Herber—Baier az új Európa-bajnok

Troppau. Európa páros műkorcsolyázó bajnokságát vasárnap rendezték meg és azt a világbajnok Herber—Baier német pár nyerte meg 6—57.2 ponttal. 2. Pausin testvérek Ausztria 10—57 ponttal. 3. Koch—Noack Németország. 4. Szekrényessy testvérek Magyarország 20—53 ponttal. 5. Kálus testvérek Lengyelország. A nemzetközi hölgy műkorcsolyázóversenyt a magyar Szilassy Nadinka nyerte meg 5—239.96 ponttal. 2. Kölbig, Bécs. 3. Pollák Bécs.

O Vissza a — Hívárosba. Braun Kálmán és Auer István, a Bucuresti-i Juventus, illetve FC Rapid játékos-edzője, mint ismeretes, szabadságát Aradon töltötte el. Mintán mindkettőnek szabadsága lejárt, Braun kedden este már el is utazott, Auer pedig szerdán utazik, hogy az edzéseket csapataikkal megkezdjék.

O Aradról elszármazott vívó sikere Budapest. Homotódy-Hehs Béla, Pellegrini Virgil vívómester egyik legrégibb, kitűnő tanítványa már rég nem szerepelt vívóversenyen. Vasárnap részt vett a RAC törvívóversenyén, ahol 16 induló között Maszlay, Hátszeghy és Meszlényi mögött a negyedik helyen végzett.

O Schimeling pontozással győzött. A Schimeling—Ben Foord (Délafrika) nehézsúlyú ökölvívó mérkőzést a volt német világbajnok 12 menetes, bizonytalan kimeneteli küzdelem után csak pontozással tudta megnyerni. Az izgalmas mérkőzésnek huszonöt ezer nézője volt.

O A CAA nagy bála kétségtelenül egyike lesz a báli idény legkitűnőbb táncmulatságainak. Az agilis rendezőgárda fáradságot nem kímélve munkálkodik a bál sikere érdekében és bizonyosra vehető, hogy az atléták bála idény is hangulatos, kitűnő mulatság lesz, amely sokáig feledhetetlen élménye marad a báli közönségnek. Nagyszerű zene, tombola stb. áll a közönség rendelkezésére és február 12-ike a báli idény egyik legemlékezetesebb állomása lesz. Akik tévedésből meghívót nem kaptak ezideig és arra igényt tartanak. Dömötör László mérnök vigalmi bizottsági elnök urhoz sziveskedjenek fordulni (str. Goldis 18), aki készséggel áll rendelkezésre.

## A Magyar Párt felhívása választó polgáraihoz

Felhívjuk azokat a polgártársainkat, akiknek választói joga még nincs rendezve, hogy sürgősen jelentkezzenek a Pártirodában, Str. V. Goldis 8. szám alatt délelőtt 9—1 óráig.

## JELENTKEZZENEK:

1. Mindazok, akiknek volt választói joguk és azt gyakorolták is, de valami okból töröltettek, vagy kimaradtak a választói jegyzékből.

2. Mindazok, akik ezideig nem rendelkeztek választói joggal és a választói névjegyzékbe nem voltak felvéve.

3. Azok, akik 21-ik életévüket az idén, vagy tavaly betöltötték, de választói joguk eddig elintézve nem volt.

4. Mindazok a 21-ik életévüket betöltött, lejezett, vagy hajadon hölgyek, akiknek polgári iskolai, vagy más középiskolai végzettségük van. Mindazok az állami, megyei és községi tisztviselők és nyugdíjasok, valamint hadiözvegyek, kintetett és kulturális, vagy jótékony célú egyesületi vezető hölgyek, akiknek ezideig a választói joguk nem nyert elintézést.

5. Mindazok a 25-ik életévüket betöltött és mezőgazdasági adót fizető földművesek, akiknek mezőgazdasági kamarai választói joguk nem volt meg.

AZ ARADI MAGYAR PÁRT ELNÖKSÉGE



A lélek, amelyet használat, már nem segít.

## CISBEY-teát

kel veszed, amely elméleti arccodól a patta-  
násokat.

## CISBEY-tea

hatást gyakorol ellustult beleidre és mihamarabb megszítja szervezetedet mindazon mérgező anyagoktól, amelyek másként nem távoznak el.

Egy 100 gr-os doboz ára 60 lei. Kapható minden gyógyszerárban és drogueriában.  
Romániai lerakat; Bucuresti III, Strada Toamnei 103.

## Újabb könyvek

— Frank Thiess: Csuzima. Csuzima egyike azoknak a sötéten tündöklő nevelések, amelyekhez a világtörténelem legemlékezetesebb eseményei fűződnek. E sziget mellett vívta meg az orosz—japán háborúban a két ország hajórajja azt a tengeri ütközetet, amely mind az egyik népek jutott győzelem, mint a másikat ért vereség tekintetében legnagyobb az emberiség történetében. A csuzimai csata nemcsak egy háború sorsát döntötte el, hanem kezdetét jelentette a cári birodalom összeomlásának és a nagy japán nagyhatalom újjászületésének, mely azóta állandó tényező a világ sorsának alakításában. Frank Thiess osztrák író „Csuzima” c. könyvében e nagy háború történetét írta meg. Egy világtörténelmi esemény dokumentuma ez a könyv és ugyanakkor a hősiesség, a férfias bátorság könyve. Főalakja pedig Rozsdjleszt-  
venszkij tengernagy, az orosz hajóhad parancsnoka, a katonai kötelességtudás és emberi teljesítőképesség mintaképe. Ez a nagy katona huszezer mérföldet tett meg egy rozszant hajórajjal — a világ legnagyobb tengeri útját — ezer gátlással és zendüléssel megbirkózva ment előre, a megsemmisülés biztos tudatában, csupán mert teljesíteni akarta a parancsot. E sokat gáncsolt, félreértett férfit új megvilágításban lép elének a döbbenetes események keretében ebből az izgalmas és rendkívüli könyvből. Frank Thiess: „Csuzima” című könyve most jelent meg az Athenaeum kiadásában. Ára egészvászonkötésben 178 lei minden könyvkereskedésben, vagy Lepageál Cluj. Kérjen teljes Athenaeum jegyzéket.

— Kézdi-Kovács László: Isteni művészet. 8 műmelléklettel. A Mindenség, amely méreteken végtelen, energiában határtalan, ezermilliónyi naprendszerével és bolygóival: maga a Teremtés. Ez a Teremtés: az Isteni Művészet! A multak homályos végtelenében, a csillagtestek miriádja közt, megjelenik egy picike pont, a Föld. A mi földünk. A földi élet sok millió éven át kialakul, megszületik a földi Természet. És ennek a Természetnek minden porcikája szerkezetében annyira tökéletes, formában és színeiben annyira szép, ásványi, növényi és állati alkotásaiban annyira utólerhetetlen, életrendszerében és légköri jelenségeiben oly bámulatos, hogy ezt az isteni művészetet emberi észszel megközelíteni is alig bírjuk. Az ember, a teremtet isteni kegyéből mégis a legtökéletesebb teremtmény lett, kivételes agyvelével a legokosabb és hosszú évezredekben át vadállati állapotából a föld királyává fejlődött. Önérzetében is olyan nagy lett, hogy később még az isteneket is saját képével ruházta fel. Évezredek folyamán az emberiség legfőbb törekvése az isteni művészetnek ez emberiség művészkedésével való megközelítése, a teremtet titkainak kifürkészése volt. Ma is ez a művelt emberiség legmagasabb célja! Etről a csodálatos észbeli munkásságról s ennek csodaszép alkotásairól is elmondhatjuk hogy: isteni művészet! E könyv a teremtet Isten és az alkotó Ember gyönyörű művészetével foglalkozik. A tudományosság és a költészet ölelkezik benne. Kézdi-Kovács László: „Isteni művészet” c. könyve Grill kiadásában, az ismert szép kiállításban (Bruno Brehm trilógia a Habsburg tragédiáról, Wilhelm Kayser: Trenck pandurezredes, Robert Precht: Titánok bukása, Marcel Proust: Az eltűnt idő nyomában, stb. stb.) jelent meg, fizetve 165 lei, kötve 231 lei minden könyvkereskedésben, vagy Lepageál Cluj — Kolozsvár. Kérjen Grill jegyzéket.

Hirdessen az Aradi Közlöny-ben

# KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

## Módosítják az új ipartörvényt

— A kisiparosság nyersanyaggal és hitellel való ellátása is foglalkoztatja a kormányt —

Bucurestiben közgyűlést tartott az Alexandru Samoil elnöke alatt működő Kisiparos Szövetség. A közgyűlést jelenlétükkel megtisztelték Gigurtu ipar- és kereskedelemügyi miniszter, valamint D. R. Ioanutescu földművelésügyi miniszter és I. Ghiulea, a munkaügyi minisztérium vezérigazgatója. Alexandru Samoil elnök megnyitó beszédében rávilágított arra, hogy a munka nacionalizálása, a trösztök és kartellek megszüntetése, a szakmai szervezetek mentesítése a politikától, a Kisiparos Szövetség kívánságai közé tartozik.

Ezután D. R. Ioanutescu földművelésügyi miniszter szólalt fel, aki azt hangoztatta, hogy a falvakban a nemzeti követelések azonosak a szakmai követelésekkel. A városokban viszont a szakmai követelések egyek a nemzetiakkal. Ezért kell — mondotta — a román kisiparosságnak a nemzeti programot követnie. A trösztök és kartellek feloszlata nemzeti érdek, mert hiszen a kisiparosság ezektől szerzi be szükségleteit, ugyanakkor azonban ezek használják ki a legjobban.

Gigurtu ipar- és kereskedelemügyi miniszter beszédében a következőket mondotta többek között:

— Az ipar kérdését ma nemzeti alapon kell megoldanunk. A kisiparos munkaadó, szakember és kereskedő egyben. Ebben a három minőségében az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium hatáskörébe tartozik, melynek gondoskodnia kell róla. A kisiparosság az állam támogatása nélkül is fejlődhetik, ha az iparosság összefog. Én azonban ettől függetle-

nül mindenkor a kisiparosság rendelkezésére állok. Az adóügyi kérdéseken kívül a kisiparosságot éltéken foglalkoztatja a nyersanyag beszerzésének kérdése is. Erről a problémáról beható tárgyalásokat folytatunk az ipari és kereskedelemügyi minisztériumban. Arra lenne szükség, hogy beszerzési központ létesüljön, amelynek finanszírozására meg kell keresnünk a fedezetet. Várom a kisiparosság előterjesztéseit.

Ugyancsak meg kell oldanunk a kisipari hitel alapos megszervezését is, mert tudatában kell lennünk annak, hogy a Bucuresti-i székhellyel működő hitelintézet vidéki szervezeteit is ki kell építenünk.

A kongresszus során Ghiulea minisztériumi vezérigazgató, Cuza Gheorghe munkaügyi miniszter nevében kijelentette, hogy a kormány feléleszti a céheket, román szövetkezeteket létesít, kiépíti a kisipari hitelt, módosítja a nemrégiben életbelépett ipartörvényt, amelyben újjászervezi a szakmai kiképzést. Ezenkívül újból életbeléptetik az agkori biztosítást, módosítják társadalombiztosításról szóló törvényt, olyértelenben, hogy az alkalmazott elcsöheti betegséglétét nem a munkaadó, hanem a társadalombiztosító fizeti és növelik a társadalombiztosítónál az orvosok létszámát, vagyis a koránny arra törekszik, hogy a lehetőségekhez képest megvalósítsa az iparosság régi kívánságait.

A közgyűlés táviratot intézett Öfelsége II. Carol királyhoz, A. C. Cuza államminiszterhez és Goga Octavian miniszterelnökhöz.

## Rendelet az országban termelhető szőlőfajtákról

A Monitorul Oficial január 29-iki száma a földművelésügyi miniszter rendeletét közli, amelynek értelmében ideiglenes jelleggel megállapítják azokat a szőlőfajtákat, amelyeket országunkban 1938. január 1-étől termelni szabad. Ezek a szőlőfajták a következők:

Borszőlő: a) Fehér szőlő; Aligoté, Bascita, Braghina, Chardonay, Cramposie, Dimiat (Semenra), Fehérleányka, Királyi leányka, Francusa, Furmint, Odobesti fehér szőlő, Dealul-Mare-i Gordin, Muscadelle de Bordelais, Fortignan-i muskotály, Otonel-i muskotály, Szürkebarát, olasz-, rajnai és banati rizling, Sauvignon, Semillon, Vörös-Silvani és Zöld-Silvani, Traminer, cotnári kövér. b) Fekete szőlő. Cracana, Corb, Cabernet Sauvignon, Fekete

barát, szajnai, fekete kadarka és fekete leányka.

Asztali szőlő. Crimeai Asma, Chasselas d'oré, Chasselas Rouge, fehér kecske-szőlő és fekete kecske szőlő, Razachie, Dattier de Beyrouth (Aleppo), Afuz-Ali), Lignan, Madelaine Royale, hamburgi muskotály, csabai muskotály, Foyale vineyard, calabriai szőlő, Tilki-Kuiruc, Chasselas musqué, Chasselas Napoleon, Caraburru.

Amerikai alanyok. Berlandieri-Riparia keresztezés (Kober 5 BB), Berlandieri-Teleki-Riparia keresztezés 8 B, Berlandieri-Riparia 420 A, keresztezés, Riparia-Rupestris 101-14, Riparia-Rupestris 309 keresztezés, Riparia-Portalis (Glorie), Chasselas-Berlandieri 41 B, keresztezés, Rupestris de lot.

## Zár alá vették az Olaszországban levő összes orosz ingó vagyont

Római jelentés szerint az Ansaldo milánói hajóépítő társaság az ottani törvényszékhez beadvánnyal fordult, amelyben azt kérte, hogy mondjanak ki zárlatot a Szovjet tulajdonát képező összes olasz területen található ingó tárgyra, valamint értékpapírokra, összesen 25 millió 285 ezer 433 lira értékben. Az említett vállalat ugyanis ennek az összegnek megfelelő hajókat szállított Oroszországba, viszont az orosz kormány azok ellenértékét nem fizette ki. A törvényszék a keresetnek helyt adott és a zárlatot elrendelte.

— A Statul Negustoresc beadvánnyal fordult a repülőbélyeg-alap igazgatóságához, amelytől arra vonatkozóan kért választ, hogy a közelmúltban megjelent amnesztia rendelet a repülőbélyeg kiadásokra is vonatkozik-e.

## Február 28 az adóvallomások benyújtásának végső határideje

Felhívjuk olvasóink figyelmét a pénzügyminiszter azon intézkedésére, amelynek értelmében hozzájárult ahhoz, hogy az adóvallomások benyújtásának határidejét, amely tudvalevőleg január 31-én járt volna le, február 28-ig meghosszabbítsák. Ez a meghosszabbítás a kereskedőkre, iparosokra és szabadfoglalkozásúakra vonatkozik.

— Február 20—26. között tartják meg az EGE Cluj—kolozsvári vetőmagkiállítását és vásárját. Az Ardeal—Erdélyi Gazdasági Egylet, Str. Andrei Muresanu 10. szám alatti központi irodájában lázas munka folyik. Javában folynak az előkészületek a február 20—26. között gazdanapokkal egybekötött vetőmagkiállítás és vásár előkészületei. A kiállítási rendezőséghez tömegesen érkeznek a részvételi bejelentések. Az EGE. vezetősége megtette a lépéseket az 50 százalékos vasuti kedvezmény megszerzése érdekében, amiről kellő időben a napilapok után tájékoztatja a közönséget.

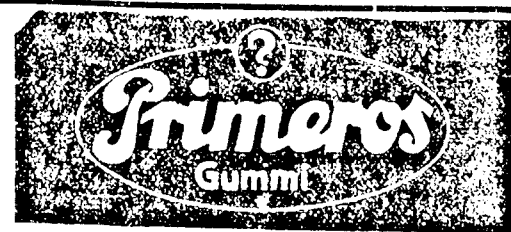
## Ne hordjunk magunkkal idegen személyazonossági igazolványt

Az aradi törvényszék első tagozatának Seracu—Berov tanácsa ma délelőtt érdekes folytatólagos tárgyalást tartott. Mateisz Péter aradi szabómester volt a vádlott, akit az aradi törvényszék az elmúlt évben távollétében egyévi fogházra ítél, mert egy aradi házkutatás alkalmával más névre kiállított személyazonossági igazolványt találtak nála. Mateisz Péter, aki azt sem tudta, hogy perbe volt fogva az igazolvány miatt, már két hónapja fogházban ül, mert amikor hazatért Aradra, a jogerős ítélet miatt a hatóságok azonnal letartóztatták. Most ügyvédje, dr. Gregorovici Stefan utján perújrafelvételt kért a törvényszéktől.

Az érdekes ügy előzményei a következők: Mateisz Péter szabómester 1933-ban Cluj—Kolozsvárra utazott, hogy ott munkát keressen és sikerült is elhelyezkednie. Amikor hazatért, ismét állás nélkül maradt és egy napon felkereste egyik barátját, akit az aradi állam-biztonsági hivatal kommunista-propaganda terjesztése miatt nyilvántartott. A véletlen úgy hozta magával, hogy pontosan akkor tartottak barátjánál házkutatást, amikor a szabómester ott tartózkodott és így a személyi motozást ő sem kerülhette el. A sziguranca emberei a zsebében egy személyazonossági igazolványt találtak, ami másnak a nevére szólt, amire ő kijelentette, hogy Cluj—Kolozsváron a moziban találta és így került hozzá. A magyarázatot látszólag elfogadták a hatóság emberei, akik egyszerű jegyzőkönyvet vettek fel az esetről úgy, hogy Mateisz el is felejtkezett a személyazonossági igazolvány sorsáról. Később el távozott Aradról és csupán néhány hónappal ez előtt tért haza, amikor kiderült, hogy a sziguranca detektivek jelentése alapján hamis igazolvány használatáért megindult ellene a büntető eljárás és a törvényszék az 1937. január elsején életbelépett II. Carol büntetőtörvénykönyv idevonatkozó paragrafusai alapján „in contumaciam” egy évi fogházra, 5000 lei pénz büntetésre és politikai jogainak 5 esztendőre való felfüggesztésére ítélte Mateisz Pétert. A szabómestert idézéssel nem találták meg és így még attól a lehetőségétől is elesett, hogy tíz napon belül megfelebbezze az ítéletet és így az jogerőre emelkedett és Mateisz Pétert két hónappal ez előtt letartóztatták.

A törvényszék ügyében a perfelvételt engedélyezte és a mai tárgyaláson kihallgatták Bugnariu volt detektivet, aki a más névre szóló személyazonossági bizonyítványt találta, valamint Ciorescu Tache volt szigurancafőnököt is. A védő azt igyekezett a tanúkkal bizonyítani, hogy Mateisz nem használta a más névre szóló bizonyítványt és csupán véletlenül volt nála, miután tényleg találta. Ciorescu Tache és Bugnariu detektiv nem emlékeztek határozotlan a régen történt ügyre. Blanariu ügyész a perfelvétel elutasítását kérte azzal az indoklással, hogy a szabómester kommunista mozgalmakban is kompromittálva volt.

Gregorovici Stefan dr. igen lendületes beszédben igyekezett a vádat megdönteni, miután egyetlen bizonyíték sem szól amellett, hogy Mateisz használta volna a talált személyazonossági bizonyítványt. Seracu elnök, rövid tanácskozás után kihirdette az ítéletet, mely jóváhagyja a szabómester egy éves fogházbüntetését. Az ügyvéd felebbezést jelentett be a Timisoarea—temesvári táblához.



Gondtalan élvezetet, mindenki vágyát biztosíthatják kizárólag a csodálatos Brilliant-Extra-Primissima és Luxus-Silkent-floost minőségek.

# Rádióműsor

— Romániai időszerűségei —

SZERDA, FEBRUÁR 2.

**Bucuresti.** 7.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny gramofonlemezeken, majd háztartási és gyógyászati tanácsok. 13: Időjelzés, időjárásjelentés, sport vizállásjelentés. 13.15: Déli hangverseny. 14.10: Időjelzés, időjárásjelentés, tőzsde, hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 18: Időjelzés, időjárásjelentés. 18.05: A Vasile Julea-zenekar hangversenye, énekkel. 19: Gramofonlemezek. 19.15: A hangverseny folytatása. 19.50: Ion Suchianu felolvasása. 20.05: Th. Sibiceanu és Gicu Corbu kétfonórás hangversenye. Az alanti szerzők művei: Sidney Clare, Jesse Greer, Ravel, Irving Berlin, Ernst Fisher. 20.35: Aurel Alexandrescu olteniai népdalokat énekel N. Lungu gyűjteményéből. 21: „A tuberkulózis és a házasság”. Dr. A. Tocilescu előadása. 21.20: George Cocea hegedűművész játéka. (Közvetítés az Ateneul Român-ból). 22.10: N. Serbanescu énekhangversenye. Román dalok. 22.30: Hírek. Sport. 22.45: Az Oancea-zenekar szórakoztató zenéje. 23.45: Hírek a külföldre francia és német nyelven.

**Budapest I.** 10.30: Hírek. 10.45—12.10: Egyházi ének és szentbeszéd a belvárosi főplébániatemplomból. Az ünnep jelentőségét ismerteti Gáspár Gusztáv hittanár. 12.15—13.15: Görögkatolikus istentisztelet. A szentbeszédet Baulovits Zoltán dr. hittanár mondja. 13.20: Időjelzés, időjárás- és vizállásjelentés. 13.30: Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. 15: Hanglemezek. 16: Radványiné Rutkay Emma meséi. 16.25: A rendőrség fuvózenekara. Közben 17.10—14.35: Vadászka-land Afrikában. (Felolvasás). 17.50: A Magyar Szövetség nemzetközi versenyének közvetítése a Mátrából. Beszélő: Pluhár István. (Viaszfelvétel). 18.25: A rádió szalonzenekara. 19.15: „Szent László király”. 19.45: Népdalok. Éneklő Bodán Margit és Kubányi György. 20.45: „Minden jegy elkel”. Vidám hangjáték egy tenoristáról három részben. Írták K. Halász Gyula és Kristóf Károly. 22.50: Budapest Hangversenyzenekar. 24: Hírek francia és olasz nyelven. 0.10: Virány László jazz-zenekeara játszik. Gáthy László énekel. Éjjel 1.05: Hírek külföldi magyarok számára.

**Budapest II.** 12.15—13.15: Hanglemezek. 18.15—20: A budapesti róm. kath. egyházközség hangversenye. 20.15—20.40: Geréb László dr. előadása. 20.45—21: Hírek. 21.05—22.05: Magyar Női Vonósnyegyes.

CSÖTÖRTÖK, FEBRUÁR 3.

**Bucuresti.** 6.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny gramofonlemezeken, majd háztartási és gyógyászati tanácsok. 13: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállásjelentés. 13.15: Déli hangverseny. A Stănescu-zenekar hangversenye. 14.10: Időjelzés, időjárásjelentés, tőzsde, hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15: Felolvasás. 17: Gyermek órája. I. Hangjáték. II. Híradó gyermekek számára. 18: Időjelzés, időjárásjelentés. 18.05: A rádió tánczenekarának hangversenye. Vezényel: C. Bobescu. 19: Könyvekről és folyóiratokról. 19.15: A hangverseny folytatása.

19.50: Rádióegyetem. 20.10: Mandolin-hangverseny. A következő szerzők művei: Rosenthal, Waldteufel, Offenbach, Zikof, Garelli, Salabert. 20.40: Maxim Vasiliu román dalokat énekel. 21: A szimfónikus hangverseny műsora. 21.15: Szimfónikus hangverseny. Vezényel: Jean Bobescu. (Közvetítés az Ateneul Român-ból). A szünetben (21.50—22.05): Hírek, sport. 22.45: Gramofonlemezek. 23.45: Hírek a külföldre franciául és németül.

**Budapest I.** 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek. Kb. 8.20: Étrend, közlemények. 11: Hírek. 11.20: A százéves kágyányosi híd. (Felolvasás). 11.45: A tengeri áramlatok. (Felolvasás). 12.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13: Déli harangszó az Egyetemi templomból. időjárásjelentés. 13.05: Bárdos Alice hegedű. 15.40: Hírek. 15.55: A rádió műsorának ismertetése. 16: Árfolyamhírek, piaci árak, élelmiszerárak. 17.45: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18: A teigazdasági tanfolyam V. előadása. 18.30: MEFHOSZ-jazz-zenekar. Énekel Fekete Pál. 19.15: Gundulics Iván, a horvátok legnagyobb költője. 19.45: Állástalan Zeneszek Szimfónikus zenekara. 21: Szabó Lőrinc verseiből ad elő. 21.20: Hanglemezek. Filmrészletek. 22: Hírek. 22.20: Egressy Sándor és Dönes József cigányzenekara muzsikál. Nádor József énekel. 23: Időjárásjelentés. 23.05: Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. 23.10: Georg Knight budapesti skót lelkész angolnyelvi előadása. 23.30: Hanglemezek. Éjjel 1.05: Hírek külföldi magyarok számára.

**Budapest II.** 18—18.30: Ady és Kincs Gyula. Kincs Elek dr. előadása. 20—20.25: Angol nyelvoktatás. 20.30—20.55: Első gvarmatosítási kísérletek Kanadában. (Felolvasás). 21.10—21.30: Hírek. 21.35—22.05: Cigányzene. 22.10—23: Tánclemezek.

PÉNTEK, FEBRUÁR 4.

**Bucuresti.** 6.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny gramofonlemezeken, majd háztartási és gyógyászati tanácsok. 13: Időjelzés, kulturális hírek, sport, vizállásjelentés. 13.15: A rádió zenekarának szórakoztató hangversenye. Vezényel: Ion Ghiga. 14.10: Időjelzés, időjárásjelentés, tőzsde, hírek. 14.30: A szórakoztató hangverseny folytatása. 18: Időjelzés, időjárásjelentés. 18.05: A Ionel Giurgea-zenekar hangversenye. 19: Felolvasás. Művészeti aktualitások. 19.15: A hangverseny folytatása. 20: Nicolae Iorga egyetemi tanár felolvasása. 20.20: Világhírű hegedűművészek lemezei. (Georg Kulenkamp, Jehudi Menuhin, Bronislaw Hubermann, Misha Elman, Kreisler). 21.20: „Walkür”, opera 3 felvonásban. Szövegét és zenéjét írta: Richard Wagner. Vezényel: Leo Blech és Coastes Albert. A berlini Opera zenekara. (Gramofonlemezek). Az I. szünetben (21.50—22.05): Költemények. A II. szünetben (22.45—23.00): Hírek. Sport. 23.45: Hírek a külföld számára francia és német nyelven.

**Budapest I.** 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek. Kb. 8.20: Étrend, közlemények. 11: Hírek. 11.20: A cayennei pokol. (Felolvasás). 11.45: A fertőtlenítés. (Felolvasás). 12.10: Nemzetközi vízjelzőszolgálat. 13: Déli harangszó az Egyetemi templomból. Időjárásjelentés. 13.05: Az I. honvédegyalozred zenekara. Közben kb. 13.30: Hírek.

14.30: Sáraí Elemér és cigányzenekara. 15.40: Hírek. 15.55: A rádió műsorának ismertetése. 16: Árfolyamhírek, piaci árak, élelmiszerárak. 17.15: A rádió diáktérlőrája: A fekete gyémánt. (Felolvasás). 17.45: Időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18: Magyar Gábor gordonkázik, zongorakísérettel. 18.30: Motorkerékpárral Dél-Amerikában. 19: Sportközlemények. 19.10: Hanglemezek. 19.50: A jó öreg komédiás. Rozsnyai Kálmán csevegése Ditrói Mórról. (Felolvasás). 20.20: Az Operaház előadásának ismertetése. 20.30: Az Operaház előadásának közvetítése. „A vajda tornya”. Romantikus opera három felvonásban. Az I. felv. után kb. 21.35: Külügyi nyegyedóra. A II. felv. után kb. 22.35: Hírek. Utána kb. 23.45: Időjárásjelentés. Majd: Kertész Miklós és jazz-zenekeara játszik.

**Budapest II.** 7.15—7.40: Gyorsirótanfolyam. 7.50—8.40: Hanglemezek. 8.45—10: A hangverseny közvetítése a Zeneművészeti Főiskola nagyterméből. 10.05—10.20: Hírek. 10.25—11.25: A rádió szalonzenekara. Közben Kb. 11: Időjárásjelentés.

## 1938 évben ismét egy HAPAG szórakozási utazás!

6

**HAPAG tavaszi utazás a Földközi tengerre és az Atlanti óceán szigeteire**

7

**HAPAG északi utazás (Izland, Spitzbergák, Norvégia, Keleti tenger)**

Az összes szórakozási utak a „MILWAUKEE”, „ST. LOUIS” és „PATRIA” motoroshajókon lesznek megtéve.

Jelentkezés és prospektusok:



**HAMBURG-AMERIKA LINIE S. A. R.**

képviselet: KÜNSTLER utazási iroda, Arad, Bul. Reg. Maria No. 24 — Telefon: 1086.

**Hirdessen**

**az Aradi Közlöny-ben**

## APRÓ HIRDETÉSEK

Egy apróhirdetés 20 lei. Minden további ára 10 szóig csupán 20 lei. :-: szó 2 lei

### HÁZASSÁG

Nyugdíjazott tisztviselő élettársa lenne csinos nyugdíjas asszonynak. Jelzőm: „Kettesben” a kiadóba. 665

### LAKÁS

Kiadó mégis 1-ől 3 és 4 szobás modern földszinti lakás, a park mellett. Str. Avia tor Georgescu 1/a alatt.

**2 szoba, konyhas fürdőszobás lakást keresek a belvárosban május 1-re. Címeket a kiadóba kérek.**

Kiadó mégis 1-ől 2 szoba, előszoba, konyha, fürdőszoba és élelőkamrából álló földszintes uccai lakás. Majd Mareceni 2. sz. alatt. Dr. Anghelescu. 670

Különbejárattal burrozott szoba azonnal kiadó. Str. Vasile Goldis 7. Érdeklődni a házfelügyelőnél. 662

2 szoba, fürdőszobás, 2 szoba, konyhas udvari lakások kiadók. Str. Ep. Ciorozarii 7. 664

Tisztviselő-telepen magánház, fürdőszobával, kiadó. Str. Voluntarilor 10. 667

4 szobás földszinti uccai lakás kiadó, azonnal is. Str. Ec. Teodorou 3. 663

### ALKALMAZÁS

Német nevelőné keresetik. Cím a kiadóban.

Platál jöjjön minden keresetik február 15-ére. Bul. Carol 36., I. emelet, jobbra. 672

Perfekt szakácsnőt azonnalra felveszek. Dr. Paușesti, Str. Gheorghe Popa. 660

Keresünk megbízható urat, akinek lakhelyén nagyobb körzetben azonnal önálló széküldési központot létesítünk.

Mindenes, ki főzni is tud, azonnal felvétetik. Cím a kiadóban. 669

### VÉTEL, ELADÁS

Új dízhajók, prima, eladó. Str. Cantacuzino 38. 669

Jókarban levő gyermek sportkocsit sürgősen megvételre keresek. Cím a kiadóban. 668

### KÜLÖNFÉLÉK

Üzlethehelyiség szükségtelen. Hívadás és lakhely mellékes. Állandó jövedelem hav. 9.000.— lei. Ajánlatokat „68” jelzőm Rudolf Mosse, Sibiu, továbbít.

Nagyforgalmu vállalat, tömegcikket gyárt, társat keres. Címeket „300.000” jelzőre Rudolf Mosse hirdetőbe.

## Belváros szívében,

református templom közelében, kitűnő karban lévő emeletes bérház, parkettás lakásokkal 86.000 Lei hozammal, 1 millió Leiért eladó.

Bővebbet KISS LAJOS „URANUL” ingatlanrodájában, Str. Horia 2. szám.

## Haláloset

Elutazár, költözésközből kifolyólag veszek készpénzért ocska bútorokat, ruháimukat, ágyneműt, matracot, szőnyegeket, varrógépet, egész lakberendezést, könyveket festményeket, hangszereket, makulaturapapírt, ócskavasat, padlástólmit, — Vásárolok lakásban és padlásokon heverő bármilyennemű felesleges holmit, hím-fomót stb. Vidékre is megyek. Címeket az Aradi Közlöny kiadója, vagy lakásomra. Levelezőlap vagy személyes hívásra hához jövök. Gojdu-uca 6 Stelner Sándor.

# Legújabb jelentéseink:

## Sulyos visszaélésekkel vádolják Pierre Cot francia légügyi minisztert

— Parlamenti vizsgálóbizottság vizsgálja felül eddigi működését —

Parisból jelentik: A francia jobboldali sajtó feltűnő hírral foglalkozik. Azt írják, hogy Pierre COT, volt légügyi miniszter hivatali működését a közeli időben parlamenti vizsgálóbizottság fogja felülvizsgálni. A szenátus tagjai ugyanis a közelmúltban bizalmas levelet kaptak a szenátus hat légi szakértőjétől. A levélben Pierre Cot volt minisztert rengeteg visszaéléssel vádolják. A Jour úgy tud-

ja, hogy a szenátus a vád ügyében parlamenti vizsgálóbizottság kiküldését fogja elhatározni. A francia képviselőház különben ma délután kezdi meg az új sajtó-törvény javaslat tárgyalását. Az ellenzéki sajtó hevesen támadja a sajtóreformot és azt írja, hogy a francia kormány meg akarja fojtani a szabad sajtót.

## Grandiózus ünnepek Rómában a fascista milícia 15 éves jubileumán

Rómából jelentik: A fascista milícia megalakításának tizenötödik évfordulóját óriási ünneppel ülték meg tegnap Rómában. Tízezer milicista rendezett sorokban, katonazenével és zászlóik alatt sorakozott fel a Colosseum és a régi római Istenek temploma előtti téren. Beláthatatlan tömeg vett részt az ünnepségen. Dél előtt 11 órakor ágyuk dörgése és gépfegyverek kattogása jelezte a Duce megérkezését, akit leirhatatlan lelkesedéssel és „hozzánk” kiáltással üdvözöltek. A Duce kitüntetések és jutalmakat osztott ki az etiópiai harcokban elesettek hozzátartozói között, majd pedig beszédet intézett a csapatokhoz.

Hangoztatta, hogy a fascista milícia az elmúlt tizenöt év alatt ragyogó dicsőséggel írta be nevét Olaszország és Abesszinia történelmébe. A fascista nép kész keményebb feladatokban is kipróbálni erejét. A fascista Olaszország erős, sok fegyvere és rengeteg embere van, akik ezeket a fegyvereket forgatni tudják. Olaszország azonban tiszteletben akarja tartani mások jogait, de a saját békéjét és jogait minden nemzettel szemben kész megvédeni.

Az olasz miniszterelnök beszédét egyszóval hurrázással fogadta az óriási tömeg.

## Ujra egy muzeum-igazgató aki eladogatta a rábizott nagyértékű ritkaságokat

— Megismétlődött Pécsen a hírhedt Lublóváry-eset —

Pécsről jelentik: Az itteni lapok jelentik, hogy Pécsen megismétlődött Lublóváry emlékezetes esete. Fejes György dr. a pécsi muzeum igazgatója évek óta fosztogatta a muzeumot és az ellopott értékeket eladogatta. Közük szerepel az országos híru pécsi arany-péncs gyűjtemény, valamint nagyszámu és magas értékű vázák és festmények. Különösen értékes volt a Zsolnay-féle porcellán-gyűjtemény. A kár körülbelül eléri a 100.000 pengőt.

A muzeum-igazgató visszaéléseire a pé-

csi polgármester véletlenül jött rá, amikor egy családnál ismerősnek tűnt fel egy értékes ezüst-váza. Amikor megtudta, hogy a vázát a muzeum igazgatójától vásárolták, elrendelte a vizsgálatot. A megtevért igazgató sirva vallotta be, hogy 120 pengős havi fizetéséből nem tudott megélni és így kénytelen volt a muzeum értékeit eladogatni. Feljelentésre azonban nem került sor, mert dr. Fejes családja hajlandó a hiányt 10.000 pengős részletekben visszatéríteni.

## Felmentette a hadbírótság

a iasi-i egyetemi rektor elleni merénylettel vádolt diákokat

Iasiból jelentik: A hadbírótság tegnap tárgyalta Bratu Traian iasi egyetemi rektor ellen elkövetett merénylet tettesének bűnperét. Emlékezetes még, hogy a múlt év folyamán ismeretlen tettesek megölték az esti órákban hazafelé tartó egyetemi rektort, akit több készszerűen életveszélyesen megsebesítettek. Bratu Traian hosszú betegség után nyerte csak vissza egészségét. A vizsgálat folyamán a nyomozó hatóságok több diákot vettek gyanúba, de ezek kihallgatása során nem sikerült közvetlen bizonyítékot találni a diákok bűnsége mellett. Ennek ellenére több egyetemi

hallgatót vád alá helyeztek és ezek felett ítélték tegnap a iasi-i hadbírótság. A tárgyalás során a vádlottak ártatlanságukat hangoztatták. Az ügyvédek azt hozták fel a vádlottak védelmére, hogy a nyomozás folyamán sem sikerült terheő bizonyítékot szerezni a vádlottak bűnsége mellett és ezért védenek felmentését kérték. A hadbírótság magáévá tette a védelem álláspontját és ezért a perbe fogott diákokat felmentette a vád és annak következményei alól, mindössze Stanga Ilie vádlottat ítélte el a hadbírótság tiltott fegyverviselés címén és ezért 2.000 lei bírsággal sújtották.

## Wellington Koo ellenzi a népszövetségi megtorlásokról szóló szakasz törlési terveit

Genéből jelentik: A népszövetségi tanács ma délelőtt zárt ülést tartott a japán—kinai viszály ügyében előterjesztendő határozati javaslat szövegének megállapítása ügyében.

A népszövetségi reform kérdésével foglalkozó 28-as bizottság ma folvtatta tanácskozáseit. Az első szónok Wellington Koo kínai megbízott volt, aki kormányának azt a fellegását

hangoztatta, hogy a Népszövetség fentartásán nem sokat változtat az, hogy nem valamennyi állam a tagja. A fődolog, hogy azok az államok, amelyek benn maradtak, lelkiismeretesen feleljenek meg kötelezettségeiknek. A megtorlásokról szóló szakasz törlését hevesen ellenezte.

Felszólalt Litvinov külügyi népbiztos is,

Nyomatott Aradon, az ARADI NYOMDAVÁLLALAT rotációs-gépén.

aki hangoztatta, hogy az alapokmány 16-ik, ugynevezett megtorlási szakasza az alapokmány egyik legfontosabb pontja és annak törlésével a Népszövetség elvesztené minden tekintélyét. Ennek a szakasznak helyesebb alkalmazása viszont növelné a Népszövetség tekintélyét. Törökország kiküldöttje szintén elle-



WELLINGTON KOO

nezte a népszövetségi reformot és szerinte legfeljebb csak az eljárási szabályokat kellene módosítani.

A chilei megbízott ezzel ellentétben a nem tagállamokkal való érintkezés felvételét és az együttműködést sürgette. A belga kiküldött rá mutatott arra, hogy a népszövetségi alapokmány reformjának kérdésében olyan nagyok az ellenétek, hogy a mostani vitától nem lehet eredményt elvárni. Szerinte a vitát el kell halasztani.

## Felfedezték a pellagra gyógymódját Budapesten

Budapestről jelentik: A Szent László kórházban korszakalkotó orvosi felfedezés történt: megállapították a pellagra gyógymódját. Mint ismeretes ezt a szörnyű megbetegedést a B-vitamin hiánya idézi elő. A kórházban két leprás beteget kezeltek, egy 55 esztendő pásztor és egy 40 éves gyengeelméjű napszámot. A kórház orvosai 50 gr. élesztő, korpakenyér és az u. n. injekciós-máj adagolásával mindkettőt megmentették az életnek. Már a kezelés kezdetén meglepő eredmény mutatkozott: a bőr megbetegedése rohamosan gyógyult. A vizsgálatok során megállapították, hogy ezt a szörnyű betegséget, amely különösen a keleti népek között pusztít, a romlott kukoricával való táplálkozás idézi elő.

## „A nagy kaland” Budapesti fiatal orvos/hallgató rejtélyes eltűnése

Budapestről jelentik: Neuman Béla nyugalmazott gáborosi állami tanító bejelentette a rendőrségen, hogy fia 32 éves orvostanhallgató, aki Budapesten lakott, hetekkel ezelőtt eltűnt. Utolsó levelében megírta szüleinek, hogy megismerkedett egy olasz nővel, aki beleszeretett és felszólította őt, hogy utazzék vele Olaszországba. A nő megvette a jegyét s minden költségét fedezte. Azt írta levelében, hogy elutazik élete nagy kalandjának eme hősnőjével. Azóta azonban egy hónap múlt el és a fiatalember semmi életjelet nem adott magáról.

Felelős kiadó: NEMEDY GÁBOR